

# مجلس شورای ملی

## ضبط جریده کی

اوجینج دورۀ انتخابیه

اوجینج اجتماع

۲۸ نخبی انعقاد

۲۸ ربیع الاول ۱۳۳۵

[ بذار ابریس ]

۹ کانون کالی ۱۳۳۲

### روزنامه مذاکرات

| تاریخ | موضوع   |
|-------|---|
| ۶۳۱   | روزنامه بیکسره وضع ایریلی سراد : ۲۵ کانون کالی ۱۳۳۱ و ۱۰ مارت ۱۳۳۲ تاریخ اکیطله قانون انکساک زودایا نخبی مقدمه وحی جریده وار فرانسه . ۱۲۱   |
| ۶۳۲   | تخریر غوس ایچون ۱۳۳۲ دانقده بودجسته فعل مخصوص اولوق ۵۱ ۰۰۰ ۰۰۰ و تخریر انکاک و اراضی ایچون سته مذکوره مایه بودجسته ۴۷۵ کلی ضلک ۴۷۵ کلی مدامسته ۵۲ ۰۰۰ ۰۰۰ فروش غلاموسی مقدمه فرانسه . ۱۲۲ |
| ۶۷۱   | انکساک تارقی ایچون مایه نظارتیه طبره بیله ریه ۱۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰ لیریه قدر اوقاس اعطاس مقدمه فرانسه . ۱۲۸  |
| ۶۸۶   | ایک بیچون ور خردشاق اوقاق عقبه انراضی مقدمه فرانسه . ۱۳۱  |
|       | <b>بکی روزنامه بقیه قانونه سراد :</b>   |
| ۶     | جلس عمومیک مقدمه اولوقری شاهده بودجسته تخصیصات متعلقه جدوله داخل ازیاده ونوع یولان مایه متعلقه ازیاده سته اوزریه مواز نامایه انجمنیه نظیر قنات لایحه قانونیه . ۱۲۶                        |
| ۶۸۶   | ایرا قانون لایحه تک قیام مذاکره سی . ۱۲۲  |

| صحه | موضوعات   | صحه |
|-----|---|-----|
| ۳۱۱ | ضبط سابق فرانسی . . . . .   | ۳۱۱ |
|     | <b>ادوات واروره</b>   |     |
| ۳۱۱ | ( ایسته آرومن ) دایرن مامک مامک مایه به مع اول                    | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | مقدمه لایحه قانونیه که در فیکه دایره ذکره مایه . . . . .          | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | انجمن متعلقه ۱۳۳۲ مایه مواز قانون لایحه تک اراضی                  | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | متضمن ذکره مایه . . . . .   | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | ۱۳۳۲ دانقده بودجسته بیضاغ و اولوق مایه مواز ایچون                 | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | مصرف اولوق مایه مایه ۱۳۳۲ بودجسته دور اولوق مقدمه                 | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | لایحه قانونیه اراضی متضمن ذکره مایه . . . . .                     | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | رسومات انصار جریط سارتره ماملر اولوق مایه مقدمه                   | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | توقی و سارتره مقدمه لایحه قانونیه اراضی متضمن ذکره مایه . . . . . | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | ۱۳۳۲ خارجیه بودجسته فعل مصلی پنده مایه اراضیه                     | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | دائر لایحه قانونیه اراضی متضمن ذکره مایه . . . . .                | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | بحره نظاری اکتیسی دایره ریفسندکه و کلا مجلس مینوکه                | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | اعزام اولوق مایه ایچون نظامه اولوق ۵۱ ۰۰۰ ۰۰۰ مایه                | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | اندازه دایره ذکره مایه . . . . .                                  | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | آکار اسلایه و نظریه انحصاری معاش و مصرف ایله سارتره               | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | ایچون ۱۰۰ ۰۰۰ ۰۰۰ مایه مواز ۱۳۳۲ مایه بودجسته                     | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | غلاموسی دایره ذکره مایه . . . . .                                 | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | مشن و وزارت مانتن مصرف اولوق مایه ۱۳۳۲ و ۱۳۳۱                     | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | سارتره مایه اراضی و مصلحت و رگرزیته مایه مقدمه قانون              | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | لایحه تک قیام مقدمه اراضی مایه ذکره مایه . . . . .                | ۳۱۱ |
|     | <b>تراج قانونیه مذاکراتی</b>                                      |     |
| ۳۱۱ | ۲۵ کانون کالی ۱۳۳۱ و ۱۰ مارت ۱۳۳۲ تاریخ اکیطله                    | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | قانون انکساک زودایا نخبی مقدمه وحی جریده وار فرانسه . . . . .     | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | تخریر غوس ایچون ۱۳۳۲ دانقده بودجسته فعل مخصوص                     | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | اولوق ۵۱ ۰۰۰ ۰۰۰ و تخریر انکاک و اراضی ایچون سته                  | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | مذکوره مایه بودجسته ۴۷۵ کلی ضلک ۴۷۵ کلی مدامسته                   | ۳۱۱ |
| ۳۱۱ | ۵۲ ۰۰۰ ۰۰۰ فروش غلاموسی مقدمه فرانسه . . . . .                    | ۳۱۱ |





بوده است . بر ميليون فروش بره بش يوز بيك فروش علاوه  
مناقشات طبي تكليف ايديووز .

رؤس - ۱۹۳۳ بوده است دگر اقدم ؟

حسابه ماله مدري سيفالدين يك - داخله ۱۹۳۳ بوده است

تخريج خوش ايجون بر ميليون بره بش يوز بيك ، ماله بوده است  
هيچ رضو است ميوز .

رؤس - شو حلاله ، مادك شكلي كامل اوله حقه اولي  
بيلورينكز .

فيض بك ( ديار بكر ) - حكومت مأموري ويورج بوسته  
تخريج اولماهي ، بانكر دفتر ايديه حق ، بانكر دفتر بايق ايجون بويه  
اسارك يوكتك يولوغخي برصده به بش يوز بيك فروش  
ورمك دورغري دكي . تخريج اجرا ايديه حك ايه شيدمي هيبي  
بيلوروزك ده زاماني دكي ، زمان ساعده دكي ، بانكر دفتر ايديه حق  
ايجون بش يوز بيك فروش ورود بوده ي نشووش ايشكه منا  
يوقدر .

حسابه ماله مدري سيفالدين يك - اقدم ، بوش يوز بيك  
فروشك محقره حواله ناماري ورتش وقسا صرف اولوتشدر .

قيودات احضار اولوتان اول معلوم مانكر تخريج باشلا يلاماز ،  
باشلا ييليك ايجون شيدمي بوش يوز بيك فروشو است ميوز .  
بو ، قسا حاضرا نشدر ، صرف اولوتشدر .

موازنة ماله انجمن مضطه عمری حاد يك ( حب ) -

اقدم ، مضطه مرده اسباب موجعي مفضلاً عرض ايديه حق  
وجهه ، حكومت و تخصیصاتی كين سه زدن است شيدمي . اوقوت ،  
بز حرب زمانده تخريج خوشك و تخريج قيم املاك ممكن الا اجرا  
اولماهي مفضلاً و مدلاً ايضاح ايتمش ويون هيئت محترمه كز  
عرض ايديه حق ، هيئت محترمه كزده تصويب ويورمده . بونه عي  
اسباب درمانيه حمله كندان رواج كون اول بوه رقرار موقت  
ايه حكومت و تخصیصاتی آتش بز يورديان ايدش اسباب موجعي  
نظر دقه الهرق بو قرار نامه تصديق ايتمك . فقط بوكون ماله  
نظائر بو بولمده صرف ايديه ديكني وقسا ممكن الصرف اولماهي حق  
بيان ايديووز . شو حلاله ماله كتكلفي وجهه بش يوز بيك فروشك  
داخله بوده است وضي و مناقشاتده طبي صورتبه تعديل ايديك  
اوزره قاتوك انجمن اادمسي طلب ايديووز .

ساون اقدمي ( بغداد ) - انجمن چون كسبون ؟

حامد يك ( حب ) - تعديل يوزده مناسب كوزر سه كز باار  
و عرض ايدوز .

مادعي شو شكده تعديل ايديووز :

ماده : ۱ - حلب و سوريه و لائيريه اورفه شعاعده شيدمي  
قدر تخريج اجرا اولوتان محقره تخريج خوش اسراس ايجون  
بيك اوچ يوز اولتوز ايكي سمي داخله بوده است رضل خصوص  
اوله حق بش يوز بيك فروش فوق العاده تخصیصات علاوه اولوتشدر .

ماده : ۲ - اشو قاون ۱۸ آغستوس ۱۹۳۳ تاريخان ايجاراً  
مرعير .

ماده : ۳ - اشو قاتوك شجره عدليه و ماله ناظراري مأمورده .  
۲۰ تاريخه ۱۹۳۴ ۱۰ ايجل ۱۹۳۳

رؤس - قاتوك تخريج مذاكره سمي كلي كوروب ايكنهي  
مذاكره كيله سمي قبول ايدنر لطفاً الترفي قادرسون ؛  
قبول ايدتي .

- تحرير نفوس ايجوه ۱۹۳۳ سمي داخله بوده است فضل  
لفورس اولره ۱۰۰۰۰۰۰۰ و تحرير املاك و امراض ايجوه  
سزا مشركه ماله بوده است ۷۰۰ نهي لصفك ۷۰۰ نهي مادسه  
۲۰۰۰۰۰۰۰ قورس سعورومي عشقه قراره  
رؤس - ۱۲۷ نومرول قرار نامه ي مذاكره ايديه بكر .

ماده : ۱ - حلب و سوريه و لائيريه اورفه شعاعده شيدمي  
قدر تخريج اجرا اولوتان محقره تخريج خوش اسراس ايجون  
بيك اوچ يوز اولتوز ايكي سمي داخله بوده است رضل خصوص  
اوله حق بر ميليون و حواله مذاكره دمك املاك و املاك تخريج  
ايجونده ماله بوده است ديكني ضللك ديكني تخريج املاك و تعديل  
قيم مادسه ايكي ميلون فروش فوق العاده تخصیصات علاوه اولوتشدر .

ماله نظري و كين نامه حسابه ماله مدري سيفالدين يك -  
اقدم ، كين سه در ديكني اردوي هايون نومادا ملندن آيدنر متعدد  
تلفر اقامه مرده ، سوريه ، اورفه ، حلب حواله سنده ، تخريج خوش  
ايه ريكتمه تخريج املاك اسراس تكليف اولوتوردي . بوكت  
ايجون ، بو تخريج اجرا سنده زوم و ضرورت واقده تامين ايديه حق  
سوئيلي يوردي . حكومت ، بو قاون موثي لشر ايتك ضرورنده  
بولندي . فقط لا آخره ، حيوات ايدن بعض مواعع سعيه ،  
قاون تطبيق ايديه مدعي ، حال بوكه بوكون داخله بوده است آنان  
بر ميليون فروش ملن انكرش يوز بيك فروشك محقره حواله نامهي  
ورتشدر . ماله بوده است آنان ايكي ميلون فروش ملن اول ياره  
آفامشدر . سه آيه ايجون ، بوكونكي سعوري كومه يوز ،  
سه آيهده ان شاهاده تخريج خوش و تخريج املاك باشلا يلاماز .  
بوسته ، بانكر تخريج خوش ايجون ايللاج دفتر و قيودات ايه  
بو تارك احضاري ايجون بش يوز بيك فروش قدر بر ياره صرف  
ايديه بكر مزي تصور ايديووز . مناقشات سه آيه بوده است  
قوتاسوني و قاتوك اادمسي تكليف ايديووز .  
ساون اقدمي ( بغداد ) - زويه اادمسي ؟

حسابه ماله مدري سيفالدين يك - بانكر بش يوز بيك  
فروشك علاوه ديك ريك طبي تكليف ايديووز .

ساون اقدمي ( بغداد ) - اوحاله تعديل تكليف ايديووز بكر .  
حسابه ماله مدري سيفالدين يك - اوت ، ۱۹۳۳ داخله

آکار اسلابه و غیر تریه انجمناری معاش و مصرفی ایه سآره  
 ایچون ۲۰۰۰ ۳۸۸ ۹۱ غروشک ۱۳۳۲ معارف بورجهسته علاوه  
 وار تذکره سایه .  
 دشمن یوساردهماندن مقننر اولان محظرده ۱۳۳۱ و ۱۳۳۲  
 سغاره ماش اراضی و مسافتات ویرکولریک علوی حقدنک قانون  
 لایحهسک بالعمدی اده ایدیکنه وار ایمان ریاسی تذکرسی .

یولری ماش اولدوقلری انجمناره حواله ایدجکر .

— انجمناره هیاتله مضطرب :

رئیس — موازنه مایه انجمندن بعض مضطربار جیلشدر :  
 ۱۳۳۲ معارف بورجهسک ۹۲۵ نخ فسلک ۳۲۵ نخ مادمه  
 اوچ یوز للی بیگ غروش علاوهسی حقدنک لایحه قانونیه اوزریه  
 موازنه مایه انجمنی مضطبی .

دوآتای مایوده استمدامیقان اصناف بحریهسک شیدآوقلری  
 وقولنده ماکلریه تخصیص اولوناقق ساتن حقدنک عسکری قاعد  
 قانونه ذیلاً لایحه قانونیه اوزریه موازنه مایه انجمنی مضطبی .  
 پولیس قویه فعلاتی افرازیه کاب زاندارمه قلمانه ویردیجک  
 اکال افرازیه موصل زاندارمه افرازیهسک صورت امشلماری حقدنک  
 فرار موقت اوزریه موازنه مایه انجمنی مضطبی .

زاندارمه مکتبشدرده اصول امشله حقدنک فرار موقت اوزریه  
 موازنه مایه انجمنی مضطبی .  
 عتباتی اعتبار ملی ایقمنه بعض امتیازات اصناسی حقدنک لایحه  
 قانونیه اوزریه موازنه مایه انجمنی مضطبی .

عدلیه انجمندن جیلشدر بر مضطرب دها وار :

اداره عرفیه فرارکنسی موجبجه مهاکسی دیوان حربیه  
 محول جرائتک عیثت تحقیقه یولونان محظرده صورت تحقیق حقدنک  
 فرار موقتک هتای ایدیمه تعدیل اوزریه موازنه مایه انجمنی  
 موازنه عدلیه انجمنسک بایدجه یکیدن تنظیم ایدیل مضطبی .

یولری صبراسیله طبع و توزیع ایدمکر روزنامه ایدخال ایدجکر .  
 تواج قانونیه سزاکرافی

— ۲۴ قلمره کال ۱۳۳۱ ۱۰ مارت ۱۳۳۲ تارخی ایکی لطف  
 قلمره اممشک رومایا ایجسی حقدنک دخی جرمات وار فرارسی

ماده ۱ : دول محاسبه و متقاری نیجهسک بیده یولونان  
 استفسارات وخریه نوبلایق قاضی و آموردیانی حقدنک ۲۴ کالونکالی  
 ۱۳۳۱ تارخیق قانون ایه نجه عتباتیک دول محرفوه و متقاری  
 نیجهسک قاضی اولان دیون و لهدمانه شمار ۱۰ مارت ۱۳۳۲ تارخیق  
 قانون احکامی رومایا کابینسی سآر اولان اشخاص حقدنک دخی جریدر .

رئیس — بر مضطربه وارسی ایدم ؛ ایکنسی مادمه یکیلیمسی  
 قبول ایدنر لغاً القریب قلمه برسون :  
 قبول ایدلشدر .

— ایکنسک تارخیق انجمناره ماکلریه عظمیه جریدر ۱۰۰۰۰۰۰۰  
 ایزه قدر قراس امشلی حقدنک فرارکنه . ۲۱۶  
 ایکی یوبوق ویرغوشلق اوزری قندیه اغراضی حقدنک فرارکنه . ۲۱۶  
 ایزه قانونی لایحهسک نیجه مدامکریسی . ۲۱۶  
 — مجلس عمومیسک مصلد اولدوقلری شایله بورجهسک کسبمات مصلوبه  
 جدولده ماش لایحه قانونیه وقوع اولان عتباتی حقدنک افرازان سایه  
 اوزریه موازنه مایه انجمنیه تنظیم بدنان لایحه قانونیه . ۲۰۹

**بدا مذاکرات**

مجلس هیات  
 ۱۰ ۱۰

[رئیس : برنجی رئیس وکیل حسین جاهد یک اعدی]

**نسیط سابق قرائت**

رئیس — اقدم ، مجلس آجیلشدر ، نسیط سابق اولوقنمق  
 (کتاب نوری یک نسیط سابق خلاصهسی اولوقر)

محمد نوری اعدی (زور) — نسیط جریهسک ۳۳۷۵ نخ  
 عیلمسندسک افرادهده ؛ ایکن سه فزوره مرکزندن چیکلیش اولان  
 تشریفاتلارین ریاست کارخیسی ۱۸۵ آغستوسه بآلشدر . حال یوک  
 کیکنسدهکی ، برسندر و ۱۸۵ آغستوسه وکی ۲۲۵ آغستوسهدر .  
 حوالهاملارک هر ایکنسک جمعی ، یکری درت ایرا اولدوقلری حقدنک  
 یکری مطوز ایرا بآلشدر . مسوکره ، حوالهاملارک نوروزلی ،  
 ۸۳ ، ۸۲ ، ۸۱ ایکن برسندر ۱۸۱۰ بآلشدر . بنا علیه نسیطک اوکا  
 کوره تصحیحی رجا ایدم .

رئیس — بآلشدر و مضطرباوارسی اقدم (ایخار صمداری) نسیط سابق  
 قبول ایدلشدر .

**اداره وارده**

رئیس — اوراق وارده لیسسی اولوقورم ؛  
 «ایسته آروین» ، دینلر مادمکک کمالک عتباتیه منع ادخال  
 حقدنک لایحه قانونیهسک کوزدریکنه وار تذکره سایه .  
 امینت صمدوفک ۱۳۳۲ سسی موازنه قانونی لایحهسک ارسالی  
 متضمن تذکره سایه .

۱۳۳۲ داخلیه بورجهسک نیجهسک و توقیفاتلار صمداری ایچون  
 صرف اولونایسان ماللک ۱۳۳۲ بورجهسک دورآ صرفی حقدنک  
 لایحه قانونیهسک ارسالی متضمن تذکره سایه .  
 رسومات قطار جریله سآرمک ماکلریدن باشات قناده  
 توقیف وسآرم حقدنک لایحه قانونیهسک ارسالی متضمن تذکره سایه .  
 ۱۳۳۲ خارجیه بورجهسک بعضی صمداری بیده ماقده اعراضه  
 وار لایحه قانونیهسک ارسالی متضمن تذکره سایه .

بحریه نظارتی ایکنسی وارمه ریسیسکده وکله مجلس موازنه  
 اعراض اولونایلیسی ایچون نظامنامه اولنلیک ۱۸۸۰ نخ مادمه  
 اولخاله وار تذکره سایه .

ماده ۲ : اشو قانون ۱۸ آغستوس ۱۳۳۲ تاريخندن اعتباراً  
مرعيدر.

ماده ۳ : اشو قانونك اجرائه عدليه وماليه ناظر لری مأموردرد.  
۳۰ ذی القصد ۱۳۳۴ ۱۵ ايلول ۱۳۳۲

رئيس - قانونك برنجي مذاكره سنی کافی كوروب ايكنجی  
مذاكره سنی كيله سنی قبول ايدن لر لطفاً اللری قالدیرسون :  
قبول ايدلی .

- تحریر قوس ایچره ۱۳۳۲ سنی داغلی بوردنه فصل  
مفروض اولردی ۱۰۰۰۰۰۰۰ و تحریر املاك واراضی ایچره  
سنه مذکوره مالیه بوردنك ۷۰ نیمی فصلنك ۷۰ نیمی ماده سنه  
۲۰۰۰۰۰۰۰ قوروس هودوسی عقیده قراره  
رئيس - ۱۲۷ نومرولی قرارنامه نین مذاکره ایده جکر .

ماده ۱ : حلب وسوره ولايت لری اوره سنجافده شیمدی  
قدر تحریری اجرا اولونغان مصلحه قدر تحریر قوس اجرائی ایچون  
بيك اوچ یوز اوتوز ایکی سنی داخله بوجه سنه فصل مخصوص  
اوله رق بر میلیون وحوالی مذکورده دك املاك وارا سنیك تحریری  
ایچونده مالیه بوجه سنك بدنجی فصلنك بدنجی تحریر املاك و تعدیل  
قیم ماده سنه ایکی میلیون وروشلق فوق ماده شخصیات علاوه اولو عشردر .

مالیه ناظری وکیل نامه حاسبه مالیه مدیری سیف الدین بك -  
اقدم . كین سنه درنجی اردوی هاپون قوماندانلندن آدیتمز متعدد  
تلفرافنامه لره ، سوره ، اوره ، حلب حواله سننده ، تحریر قوس  
ایله برلكده تحریر املاك اجرائی تكلیف اولونیوردی . بونك  
ایچون ، بونحریرك اجرائنده لزوم و ضرورت و قاده تأمین ایدلیکی  
سویله نیلوردی . حكومت ، بوقانون موقی نشر ایلك ضرورتنده  
بولودی . فقط بالآخره ، حیولت ایدن بعضی موانع سببه ،  
قانون تطبیق ایدله مدی . حال بوکه بوكون داخله بوجه سنه آنان  
بر میلیون فروشندن الكز بش یوز بيك وروشلق مصلحه حواله نامه سی  
ورلشدر . مالیه بوجه سنه آنان ایکی میلیون فروشندن اون یاره  
آنامشدر . سنه آتیه ایچون ، بوكونكی محذوری كورمه یوز ،  
سنه آتیه ان شاه الله تحریر قوس و تحریر املاك باشلا یاچنر .  
بوسنه ، بالکز تحریر قوس ایچون ایلاچتی دفترل وقیودات ایله  
بونلك احضاری ایچون بش یوز بيك فروش قدر یاره صرف  
ایده جکیزی تصور ایدیورز . سنجاق سنه آتیه بوجه سنه  
قونولاشی بوقانونك اده سنی تكلیف ایدیورم .

ساون اقدی ( بنقاد ) - زجه اده سنی ؟  
حاسبه مالیه مدیری سیف الدین بك - بالکز بش یوز بيك  
فروشك علاوه سنی دیکر لریك طینی تكلیف ایدیورم .

ساون اقدی ( بنقاد ) - او حواله تعدیل تكلیف ایدیورسکر .  
حاسبه مالیه مدیری سیف الدین بك - آوت ، ۱۳۳۲ داخله

بوجه سنه ، بر میلیون فروش ریه بش یوز بيك فروش علاوه سبه  
سنجاق سنك طینی تكلیف ایدیورز .

رئيس - ۱۳۳۲ بوجه سنه دكلی اقدم ؟  
حاسبه مالیه مدیری سیف الدین بك - داخله ۱۳۳۲ بوجه سنه  
تحریر قوس ایچون بر میلیون ریه بش یوز بيك ، مالیه بوجه سنه  
هیچ برشی ایسته بورز .  
رئيس - شو حواله ، ماده نك شكلی نامل اوله حقه اون  
بیله ریکز .

فیضی بك ( دیار بکر ) - حكومت مأموری دیورکه بوسنه  
تحریر اوله چتی ، بالکز دفترل ایله چتی . بالکز دفترل ایچون بوچه  
اسمارك یوسك بولوندی بر صروده بو بش یوز بيك فروش  
ورمك دوفری دكل . تحریر اجرا ایدله حك ایله شیمدی هینز  
بیلیورز که دها زمانی دكل ، زمان مساعد دكل . بالکز دفترل ایچون  
ایچون بش یوز بيك فروش وروب بوجه سنی تشویش ایتمکه منا  
بوقدر .

حاسبه مالیه مدیری سیف الدین بك - اقدم ، بوش یوز بيك  
فروشك مصلحه حواله نامه لری ورلش و قسماً صرف اولو عشردر .  
قیودات احضار اولونغان اول معلوم مالیکز تحریره باشلا نیلاماز ،  
باشلا بیلیك ایچون شیمدی بوش یوز بيك فروش ایسته بورز .  
بو ، قسماً حاضر لامشدر ، صرف اولو عشردر .

موازنه مالیه انجمنی مضطه مهری حامد بك ( حلب ) -  
اقدم . مضطه مزدهده اسباب موجبه سنی مفضلاً مرض ایدلیکی  
وجهله ، حكومت بوخصصاتی كین سنه زدن ایسته مندی . او وقت ،  
بز حرب زماننده تحریر قوسك و تحریر قیم املاك ممكن الاجرا  
اوله یاچتی مفضلاً و مدلالاً ایضاح ایش و بون هیئت محترمه كزه  
مرض ایله مش ، هیئت محترمه كزه نصوب بوورمشدی . بوسنه هین  
اسباب درمیانه بھلك كشادندن رواج كون اول بوچه برقرار موقت  
ایله حكومت بوخصصاتی آلمش ؛ بز بودریان ایدیلن اسباب موجبه سنی  
نظر دقه آلهرق بو قرارنامه سنی تصدیق اشك . فقط بوكون مالیه  
نظارق بو یاره یوده صرف ایتمه دیکنی و قسماً ممكن الصراف اوله یاچتی  
بیان ایدیورز . شو حواله مالیه نك تكلیف وجهله بش یوز بيك فروشك  
داخله بوجه سنه وصی و سنجاق سنه طینی صورتیه تعدیل ایدلك  
اوزره قانونك انجمنه اده سنی طلب ایدیورز .

ساون اقدی ( بنقاد ) - انجمنه ایچون كینسون ؟  
حامد بك ( حلب ) - تصدیق بواره مناسب كوررسکر بالار  
و مرض ایدرز .  
ماده ی شو شكله تعدیل ایدیورز :

ماده ۱ : حلب وسوره ولايت لری اوره سنجافده شیمدی  
قدر تحریری اجرا اولونغان مصلحه قدر تحریر قوس اجرائی ایچون  
بيك اوچ یوز اوتوز ایکی سنی داخله بوجه سنه فصل مخصوص  
اوله رق بش یوز بيك فروش فوق ماده شخصیات علاوه اولو عشردر .

آثار اسلامیہ و علم تربیہ انجمنی مماش و مصرفی الہ سارہ  
ایجون ۴۰۰۰ ۳۸۸۱ غروش ۱۳۳۳ معارف بودجہ سنہ علاوسہ  
دائر تذکرہ سایہ .  
دشمن بوسباردمانندن مضمر اولان محلودہ ۱۳۳۱ و ۱۳۳۲  
سنہ لربہ ماڈ اراضی و مسقطات و ریزکولربینک غوی حقدہ کی قانون  
لایحہ سنک ہالتمدیل اادہ ایدلبیکنہ دائر اعیان ریاستی تذکرہ سی .

بونری ماڈ اولدقاری انجمنرہ حوالہ ایدہ جکزر .

— انجمنرہ ہیفامہ مضبطر :

رئیس — موازنہ مالہ انجمنندن بسض مضططر جیقمشدر :  
۱۳۳۲ معارف بودجہ سنک ۱۹۴ نجی فصلک ۳۳ نجی مادہ سنہ  
اوج یوز الی بیک غروش علاوسی حقدہ لایحہ قانونیہ اوزرینہ  
موازنہ مالہ انجمنی مضططسی .

دونامای ہاپوزدہ استخدام قیلان اصناف بحریہ نک شیدآوقاقری  
وقوزندہ ماہلربت تخصیص اولوناجق معاش حقدہ عسکری ققاعد  
قانونہ ذیلآ لایحہ قانونیہ اوزرینہ موازنہ مالہ انجمنی مضططسی .  
بولیس قویہ قطلمانی افرادہ ثابت ژاندارمہ قطعانہ وریہ جک  
اکال افرادہ مولف ژاندارمہ افرادینک صورت ااشہ لری حقدہ  
قرار موقت اوزرینہ موازنہ مالہ انجمنی مضططسی .

ژاندارمہ مکتبلرندہ اصول ااشہ حقدہ قرار موقت اوزرینہ  
موازنہ مالہ انجمنی مضططسی .

عنائی اخبار علی باقسنہ بسض امتیازات اعطاسی حقدہ کی لایحہ  
قانونیہ اوزرینہ موازنہ مالہ انجمنی مضططسی .

عدلیہ انجمنندن جیقمش بر مضططہ دہا وار :

ادارہ ہرفہ قرارنامہ سی موجنبہ محاکمہ سی دیوان حربلہ  
محول جرائمک ہیئت تحقیقہ بولونغان محلودہ صورت تحقیق حقدہ کی  
قرار موقت ہیئت اعیانجہ تمدیل اوزرینہ میوانہ اادہ ایدلکہ  
میوانک عدلیہ انجمننک ہوابدہ یکیدن تنظیم ایدیلن مضططسی .

بونری صبرایہ طبع و توزیع ایدمک روزنامہ ہادخل ایدہ جکزر .

لوائح قانونیہ مذاکراتی

— ۲۴ لائزہ عالی ۱۳۳۱ ر ۱۰ مارٹ ۱۳۳۲ تاریخنی ایکی قطعہ  
قانونہ امیالسنک رومانیای بصری ہفندہ دخی جربانہ دائر قرار نامہ

ملوہ ۱ : دول محاصہ و متفقاری تیمہ سنک یدندہ بولونان  
استراضات و خزیت محویلاق قاضی و آمورتسائی حقدہ کی ۲۴ قانون نامی  
۱۳۳۱ تاریخنی قانون الہ تیمہ عنائیہ نک دول مرقومہ و متفقاری  
تیمہ سنہ قرشی اولان دیون و تمہدات متدار ۱۰ مارٹ ۱۳۳۲ تاریخنی  
قانون احکامی رومانیای ثابتی حائر اولان اشخاص حقدہ دخی جاریدہر .

رئیس — بر مطالعہ واری اقدم ؟ ایکنجی ملوہ کیلیمہ سی  
قبول ایدنر لفظ القری قہ برسون :  
قبول ایدنشدہر .

- اکسک نذارک ایجون مالہ نظارحہ طغرہ مدہ لربہ ۱۰۰۰۰۰۰۰۰ ۳۴۶
- لربہ قدر آرائس اعطاسی حقدہ قرارنامہ . . . . . ۳۴۶
- ایکی بوجوق و برغروشق اوراق خدہہ اجرائی حقدہ قرارنامہ . ۳۴۶
- اجرا قانونی لایحہ سنک خبہ مداکرمہ سی . . . . . ۳۴۷
- مجلس میوانک منقلد اولادہنی ااشہ بودجہ نک تخصیصات منقولہ  
جدولہ داخل ترتیبہ وقوع بولان فہام حقدہ کی اادات سلہ  
اوزرینہ موازنہ مالہ انجمننہ تنظیم قیلان لایحہ قانونیہ . . . ۳۵۹

### بدأ مذاکرات

دفعہ ساعت ۱۵ ۲

[ رئیس : برنجی رئیس وکیل حسین جامد بک اقدی ]

### ضبط ساری قرأتی

رئیس — اقدم ، مجلس آجیلشدہر ، ضبط سابق اوقوزہ جق  
(کاتب نوری بک ضبط سابق خلاصہ سی اوقوزہ)

محمد نوری اقدی ( زور ) — ضبط جریدہ سنک ۳۳۲۷ نجی  
صحفہ سنہ کی اادہ مدہ ۱ کین سنہ زورہ مرکزندن چکلبش اولان  
تایفرا فنامہ لردن برینک تاریخنی ۱۸۵ آگستوس ہازلشدہر . حال بوکہ  
کین سنہ دکل ، ہوسنہ در و ۱۸۵ آگستوس ، دکل ۲۲۵ آگستوس ، در .  
حوالہ نامہ لربہ ہر ایکینک مجموعی ، یگرمی درت لبرا اولدہنی حالہ  
یگرمی طغوز لبرا ہازلشدہر . سوکرہ ، حوالہ نامہ لربہ نومروری ،  
۸۲ ، ۸۳ ، ۸۴ ، ایکن برینہ ۸۱۶ ہازلشدہر . بناء علیہ ضبطک اوکا  
کورہ نصیحتی رجا ایدہرم .

رئیس — ہاشقہ بر مطالعہ واری اقدم (خا برصداری) ضبط سابق  
قبول ایدنشدہر .

### اوراق وارہ

رئیس — اوراق وارہ لیسنہ سی اوقوزہم :

« ایسنہ آروتین » ذیلن ملوہ نک عمالک عنائیہ منع ادخالی  
حقدہ کی لایحہ قانونیہ نک کو ندر لربیکہ دائر تذکرہ سایہ .

اسنبت صندوقک ۱۳۳۳ سنہ سی موازنہ قانونی لایحہ سنک ارسالی  
متضمن تذکرہ سایہ .

۱۳۳۲ داخلہ بودجہ سنہ جسطانہ و توقیفخانہ صارفی ایجون  
صرف اولونامیان مابلنک ۱۳۳۳ ودجہ سنہ دوراً صرفی حقدہ کی  
لایحہ قانونیہ نک ارسالی متضمن تذکرہ سایہ .

رسومات قطار حربلہ سارہ نک معاشرندن مادتات ققاعدہ  
توقیف وسارہ حقدہ کی لایحہ قانونیہ نک ارسالی متضمن تذکرہ سایہ .

۱۳۳۲ خارجه بودجہ سنک بسض ضلری ہیندہ مانفہ اجراسنہ  
دائر لایحہ قانونیہ نک ارسالی متضمن تذکرہ سایہ .

بحریہ نظارتی ایکنجی دائرہ ریسنندہ و کافہ مجلس میوانہ  
اعزام اولونامیہ سی ایجون نظامانہ داخلک ۱۸۸۵ نجی ملوہ سنہ  
ادخالہ دائر تذکرہ سایہ .

ماده : ۲ اشبو قانون ۱۸ آغستوس ۱۳۳۲ تاريخندن اعتباراً  
مرعيدر .

ماده : ۳ اشبو قانونك اجرائنه عدليه و ماليه ناظرلى مأمورد .  
۲۰ ذى القصد ۱۳۳۴ ۱۵ اپريل ۱۳۳۲

رئيس - قانونك برنجى مذاكره سنى كافى كوروب ايكنجى  
مذاكره سنى كيلمىنى قبول ايديلر لطفاً اللرى قلدريسون :  
قبول ايديلى .

- تحرير قنوسى ايجوره ۱۳۳۲ سنى داخلى بوردنه فصل  
مخصوص اوزره ۰۱۰۰۰۰۰۰۰ و تحرير املاك و اراضى ايجوره  
سنى مذاكره ماليه بوردنه ۰۷۰ نيم فصلنك ۰۷۰ نيم ماده سنى  
۰۲۰۰۰۰۰۰۰ قروسه عهودسى مقننه قرار نامر  
رئيس - ۱۲۷ نومرولى قرار نامين مذاكره ايده جكر .

ماده : ۱ حلب و سوريه و لايترليه اوره سنجافنده شيمدى به  
قدر تحريرى اجرا اولونان محقرده تحرير قنوس اجرائى ايجون  
بيك اوچ يوز اوتوز ايكي سنى داخلى بوردنه رضل مخصوص  
اوله رق بر ميليون و حوالى مذكوره دك املاك و اراضينك تحريرى  
ايجونده ماليه بوردنه سنى بدنجى فصلنك بدنجى تحرير املاك و تعديل  
قيم ماده سنى ايكي بيليون قروشلق فوق العاده تخصصات علاوه اولونمشر .

ماليه ناظرى و وكيل نامه محاسبه ماليه مدبرى سيف الدين بك -  
افتم . بكن سنه درنجى اردوى هاپون قومادانلندن آديمىز متعدد  
تلفرافنامه زده . سوريه ، اوره ، حلب حواليسنده ، تحرير قنوس  
ايه برلكده تحرير املاك اجرائى تكليف اولونبوردي . بونك  
ايجون ، و تحريرك اجرائنده لزوم و ضرورت و فائده تأمين ايديلىكى  
سوييلىبوردي . حكومت ، بوقانون موقى نشر ايتك ضرورتنده  
بولوندى . فقط بالاخره ، حيلوت ايدين بعضى موانع سيبه ،  
قانون تطبيق ايده مدي . حال بوكه بوكون داخلى بوردنه آنان  
برميليون قروشندن الكز بش يوز بيك قروشلك محقرده حواله نامسى  
ورلشمير . ماليه بوردنه آنان ايكي بيليون قروشندن اون ياره  
آلمانمشر . سنه آتبه ايجون ، بوكونكى محقرده كورمه بورز .  
سنه آتبه ان شاهانه تحرير قنوس و تحرير املاك باشلاياجنز .  
بو سنه ، الكز تحرير قنوس ايجون بايلاق دفتر و قيودات ايه  
بونك احضارى ايجون بش يوز بيك قروش قدر بر ياره صرف  
ايده جكرى تصور ايديبورز . شتابينك سنه آتبه بوردنه  
قونولمى و بوقانونك احاد سنى تكليف ايديبورم .

ساون افندى ( بنقاد ) - زوجه احاده سنى ؟  
محاسبه ماليه مدبرى سيف الدين بك - الكز بش يوز بيك  
قروشلك علاوه سنى ديكرلر سنى تكليف ايديبورم .

ساون افندى ( بنقاد ) - اوله حاده تعديل تكليف ايديبورسكز .  
محاسبه ماليه مدبرى سيف الدين بك - اوت ، ۱۳۳۲ داخلى

بوردنه ، بر ميليون قروش رينه بش يوز بيك قروش علاوه سيبه  
شتابينك سنى تكليف ايديبورز .

رئيس - ۱۳۳۲ بوردنه دكلى افتم ؟  
محاسبه ماليه مدبرى سيف الدين بك - داخلى ۱۳۳۲ بوردنه  
تحرير قنوس ايجون بر ميليون رينه بش يوز بيك ، ماليه بوردنه  
هيچ برنى ايسته بورز .

رئيس - شو حلاله ، ماده نك شكلى نامل اوله حقه اونى  
بيده ريكنز .

فيسى بك ( ديار بكر ) - حكومت مأمورى ديور كه بو سنه  
تحرير اولمايه حق ، الكز دفتر بايه حق ، الكز دفتر بايق ايجون بو حقه  
اسمارك يوسك بولوندي بر سر مده بو بش يوز بيك قروش  
ورمك دورى دكل . تحرير اجرا ايده حك ايه شيمدى هينز  
بيلبورز كه ده زمانى دكل ، زمان مساعد دكل . الكز دفتر بايدرمىق  
ايجون بش يوز بيك قروش و رروب بوردجي تشويش ايتكده منا  
بوقدر .

محاسبه ماليه مدبرى سيف الدين بك - افتم ، بو بش يوز بيك  
قروشك محقرده حواله نامى و رلش وقسماً صرف اولونمشر .  
قيودات احضار اولونان اول معلوم هالكز تحريره باشلايلازم .  
باشلا بيليك ايجون شيمدى بو بش يوز بيك قروش ايسته بورز .  
بو ، قسماً حاضر لاشمير ، صرف اولونمشر .

موازنه ماليه انجنى مضطه محقرى حامد بك ( حلب ) -  
افتم . مضطه مزدهه اسباب موجبه سنى مفضلاً عرض ايديلىكى  
وجهه ، حكومت بو تخصصاتى بكن سنه زدن ايسته سدى . او وقت ،  
بز حرب زماننده تحرير قنوسك و تحرير قيم املاك ممكن الاجرا  
اولمايى مفضلاً و مدلاً اصحاب ايتش و بو حقت همزه كزده  
عرض ايتش ، هينز همزه كزده تصوب بوورمشر . بو سنه هين  
اسباب درميايه بيليك كشادن رواج كون اول بو حقه برقرار موق  
ايه حكومت بو تخصصاتى آتش يز بو درميان ايدين اسباب موجبه سنى  
نظر دقه آلهرق بو قرار نامين تصديق ايتك . فقط بوكون ماليه  
نظارى بو ياره مده صرف ايتك و بكنى وقسماً ممكن صرف اولمايى جنى  
بيان ايديبور . شو حلاله ماليه نك تكليفى وجهه بش يوز بيك قروشك  
داخلى بوردنه وصى و شتابينكده طى صورتيه تعديل ايدلك  
اوزره قانونك انجته احاده سنى طلب ايديبورز .

ساون افندى ( بنقاد ) - انجته ايجون كيتون ؟  
حامد بك ( حلب ) - تعديلنى بوزمه مناسب كورمسه كز بايار  
و عرض ايدرز .  
ملوه سنى شوشكده تعديل ايديبورز :

ماده : ۱ حلب و سوريه و لايترليه اوره سنجافنده شيمدى به  
قدر تحريرى اجرا اولونان محقرده تحرير قنوس اجرائى ايجون  
بيك اوچ يوز اوتوز ايكي سنى داخلى بوردنه رضل مخصوص  
اوله رق بش يوز بيك قروش فوق العاده تخصصات علاوه اولونمشر .



آثار اسلامی و علم تربیه انجمنی مفاش و مصرفی ابه سائره ایچون ۴۰۰۰ ۳۸۸ ۲۱ غروشک ۱۳۳۳ معارف بودجهسته علاوهسته دأر تذکره سایه .

دشمن بومباردمانندن متضرر اولان محللرده ۱۳۳۱ و ۱۳۳۲ سنلرته مائد اراضی و مسقات و برکولرینک غنوی خفتهدهک قانون لایحهسنک بالتعمیل اعاده ایدلریکنه دأر اعیان ریاستی تذکرهسی .

— اکتکک نذارک ایچون زمانه نظاره طوره بده لرته ۱۰۰۰۰۰۰ ۲۱۰۰۰۰۰۰  
 لبره قدر آوازی اعطاسی خنده قرارنامه ۲۴۶ . . . . .  
 — ایک بوجوق و ورغروشلوق اوراق خنده اجرای خنده قرارنامه ۲۴۶ . . . . .  
 — اجرا قانون لایحهسنک غنیه مذاکرهسی . . . . . ۲۴۷ . . . . .  
 — مجلس همونیک منقده اولاد بی اعاده بودجهک تخصیصات منوره جدوله داخل ترتیبه وقوع اولان ختام خندهک ارادات سایه اوزریته موازنه ماله انجمنه تنظیم قیلمان لایحه قانونیه . . . ۲۵۹

بونلری مائد اولدقاری انجمناره حواله ایده جکزر .

— انجمنلرده هیفاده مضطربار :

رئیس — موازنه ماله انجمنندن بعض مضطربار چیقمشدر :  
 ۱۳۳۲ معارف بودجهسنک ۱۴۴ غنیه فصلک ۳۵ غنیه مادهسته اوج یوز الهی بیک غروشک علاوهسی خفتهده لایحه قانونیه اوزریته موازنه ماله انجمنی مضطربار .

دونامای هاپونده استخدام قیلمان اصناف بحریهک شهید اوقاتلری وقوعنده مانهلرته تخصیص اولوناجوق مفاش خفتهده عسکری قاعد قانونه ذیلاً لایحه قانونیه اوزریته موازنه ماله انجمنی مضطربار . پولیس قوه قلمانی افرادیه ثابت زاندارمه قطعاته ورطه حک اکل افرادیه مؤظف زاندارمه افرادینک صورت اشاعلری خفتهده قرار موقت اوزریته موازنه ماله انجمنی مضطربار .

زاندارمه مکتبلرنده اصول اعاشه خفتهده قرار موقت اوزریته موازنه ماله انجمنی مضطربار .  
 غنائی اخبار علی باقسته بعض امتیازات اعطاسی خفتهده لایحه قانونیه اوزریته موازنه ماله انجمنی مضطربار .

عدلیه انجمنندن چیقمش بر مضطبه ده وار :

اداره عریفه قرارنامهسی مویجنه محاکمهسی دیوان حربلره محول جرائمک هیئت تحقیقه بولونغان محقرده صورت تحقیق خفتهدهک قرار موقتک هیئت اعیانجه تعدیل اوزریته میوانه اعاده ایدلمکله میوانک عدلیه انجمنتنک بو باده یکیمن تنظیم ایدیلن مضطربار .

بونلری صراسیه طبع و توزیع ایدمک روزنامه به ادخال ایده جکزر .

اربع قانونیه مذاکرانی

— ۲۴ لایحه علی ۱۳۳۱ ر ۱۰ مارت ۱۳۳۲ تاریخلی ایچی نظم قانونه اعاشلک رومانیایه بدسی خفتهده دخی جریانه دأر قرارنامه

ماده ۱ : دول محاسمه و متفقلمری تیمسنک یدنده بولونان استقراضات و خزینه تحویلاتی قاضی و آمورشانی خفتهدهک ۲۴ قانون نامی ۱۳۳۱ تاریخلی قانون ابه تیجه غنایهک دول مرقومه و متفقلمری تیمسنه قرضی اولان دیون و تمهیدات متداثر ۱۰ مارت ۱۳۳۲ تاریخلی قانون احکامی رومانیایه تاقیسی حاز اولان اشخاص خفتهده دخی جریایدر .

رئیس — بر مضالمه واری اقدم ؟ ایکنجی ماده کیلمهسی قبول ایدنلر لطفاً اقرری قالدیرسون :  
 قبول ایدلمشدر .

بدأ مذاکرات

دله ساعت ۱۵

[ رئیس : رنجی رئیس وکیل حسین جاهد بک اندی ]

ضبط سایر قرأتی

رئیس — انقدم ، مجلس ایدلمشدر ، ضبط سابق اوقونه جنق (کاتب نوری بک ضبط سابق خلاصهسنی اوقور)

محمد نوری اندی (زور) — ضبط جریدمسنک ۳۳۷ غنیه محصفهسندهک اعاده ماده یکین سنه «زوره» مرکزندن چیکلمش اولان تانرا افشارلردن برینک تاریخلی ۱۸ آغستوس» بزلمشدر . حال بوکله یکین سنه دکل ، بو سنهدر و ۱۸ آغستوس» دکل ۲۲ آغستوس» دور . حواله نامه لره هر ایکینک مجموعی ، بکری دوت لیرا اولدیلن حاله بکری طغوز لیرا بزلمشدر . سوکوره ، حواله نامه لره نومرولری ، ۸۲۵ ، ۸۳۰ ، ۸۴ ، ایکن برینت ۸۱۵» بزلمشدر . بنا علیه ضبطک اوکا کوره تصحیحی رجای ایدلرم .

رئیس — باشقه بر مطالعه واری انقدم (خاریصداری) ضبط سابق قبول ایدلمشدر .

اوراق وارده

رئیس — اوراق وارده لیسنهسی اوقور بورم :

«ایسنه آرتوبین» دینلن مادهکک جماک غنایهیه منع ادخالی خفتهدهک لایحه قانونیهک کوندردیکنه دأر تذکره سایه .

انیت صندوقک ۱۳۳۳ سنهسی موازنه قانون لایحهسنک اوسالنی متضمن تذکره سایه .

۱۳۳۲ داخلیه بودجهسنده حیصهده و توقیفده لره مصارف ایچون صرف اولونامیسان مالک ۱۳۳۳ بودجهسته دوراً صرفی خفتهدهک لایحه قانونیهک اوسالنی متضمن تذکره سایه .

رسومات قطار جریلره سائردهک معاشلرندن مائدات قاعدیه توقیف و سائرده خفتهدهک لایحه قانونیهک اوسالنی متضمن تذکره سایه .

۱۳۳۲ خارجه بودجهسنک بعض ضرلری بندنه مناقه اجرائته دأر لایحه قانونیهک اوسالنی متضمن تذکره سایه .

بحریه نظارتی ایکنجی دأره ریسنکنده وکاله مجلس میوانه اعزام اولونایلمهسی ایچون نظامنامه داخلینک ۱۸۸۰ غنیه مادهسته ادخاله دأر تذکره سایه .

— امیرا قانونی بوجھتک بقیہ مذاکرہ سی

مادہ : ۳۱ — مادہ سابقہ حکمی آریجہ ضرر وزیان دعوا سی اقامتہ مانع دکدر .

رئیس — اوتوز ایکنجی مادہ کیلیمہ سی قبول ایڈنر لطفاً اللری قالدیرسون .

فؤادک (دیوانہ) — ایضاحت و برسوںرا فندم . بورادہ کی ضرر وزیان مراد اولونیور؟ (قول، قبول صداری) مساعده پوریور برہ کزیر آت ایضاح ایدهم : بوندن اولکی مادہ نک مذاکرہ سنده دیدک کہ بالزایدہ ساتش اولان ملک اعادہ سی قابل دکدر . اعلامک عکسی ثابت اولدنی تقدیرده دخی ساتیلان مال کری آتماز . فقط اونک بالزایدہ تحقق ایڈن نی اصل صاحبہ وریلیر . یعنی محکوم لہدن آلیر، محکوم علیہ اولان اصل صاحبہ وریلیر واجرا آحق بوجھتک اعادہ اولونایلیر . بونی بولہ قبول ایڈنک . شیمدی بومال قیستندن دون اولہرق ساتش ایہ بورادہ کی ضرر وزیان قیمت حقیقیہ ایلہ بدل مزایدہ آراستہ کی تقاومیدر؟ کنڈیسی مندورعدایدن طرف بولہ بر ادادہ بولونہ بیلیرمی؟ اولجہ دیمشک کہ بر مالی مزایدہ ایلہ بحق صائق بر فضل مشروعدر . بناءً علیہ اوندن تولد ایڈنک اولان ضرر وزیان دعوا سی بالطبع وارد وقابل استماع دکدر . شو حالده بورادہ ہانکی ضرر وزیان مقصوددر ؟ لطفاً ایضاح ایڈلسون .

رئیس — مضبطہ محررینک بر مطالعہ سی واری فندم ؟ تحمین رضا بک (توقد) — اقدم ، اعلام اجرا ایڈلکدن

سوکرہ قرضندن دولانی فی الحقیقہ تضمین ایڈیریلہ بیلیر ، یعنی مبیع مثلباڈن ایہ مثل ، قیماڈن ایہ قیمتی آلیر . فقط بر جوق معاملات واردر کہ ضرر وزیان وقوعیہ مدہ مؤدی اولہ بیلیر . مثلاً مصارف اجرائیہ کی . بوجکی احوالک تعدادی ممکن دکدر ، بوجکی احوالندن دولانی کرک مبیع استرداد ایڈلہمہ مسندن وکرک مصارف رسمیہ سارہدن متولد ضرر وزیان واقع اولش ایہ محکوم علیہک اوضر روزانک وہ تضمینہ دآر بر مادہ فویوروز .

رئیس — اوتوز ایکنجی مادہ کیلیمہ سی قبول ایڈنر لطفاً ال قالدیرسون :

قبول اولوندی .

حکومتک تکلیف

مادہ : ۳۵ — مدیون یدندہ بولنان اعلامی ابراز ایلہ دین محکوم بی ودیہ صورتیہ دائرۂ اجرائہ تودیع ایڈہ بیلیر و او آڈن اعتباراً تودیع ایڈیلن قسمل قاضی منقطع اولور .

انجسک تکلیف

مادہ : ۳۲ — محکوم علیہ محکوم لہہ ورلک اوزرہ محکوم بی ہر ہانکی بردارۂ اجرائہ تودیع ایڈہ بیلیر وتاریخ تودیسدن اعتباراً مسئولیت وفاقنندن تیری ایڈر آحق تودیع محکوم لہک مراجعت ایڈنکی دائرۂ نک غیری بردارۂ اجرائہ واقع اولش ایہ فائسک انتظامی ویا محکوم علیہک مسئولیتن قورٹسی کیفیت تودیع محکوم لہہ تبلیغہ قابلہر .

حداللہ امین پاشا (آنطالیہ) — حقیقتاً اولہ ، معدندن اون پارہلق ، یکری پارہلق چیقارایہ دہا اسہلدر ، دہا مقصودہ موافق ودها نسب اولور . مع مافیہ ملت ، اون پارہلق ، یکری پارہلق اوراق تقدیہ ایڈدہ نمون اولور ؛ بونلر ہب موقت .

رئیس — مادہ لہہ کیلیمہ سی قبول ایڈنر لطفاً اللری قالدیرسون : قبول ایڈلدی .

مادہ : ۱ — مالہ نظارتی اوج ملیون لیرالغہ قدر ایکی بوجوق ور ضرر و شلق اوراق تقدیہ اخراجہ مآذندر .

رئیس — ایکنجی مادہ کیلیمہ سی قبول ایڈنر لطفاً اللری قالدیرسون : قبول اولوندی .

مادہ : ۲ — اخراج اولوناجق ایکی بوجوق ور ضرر و شلق اوراقک تماماً مقابلہ بویوک قیمتدہ اوراق تقدیہ اولہرق بانق عثمانیہ تودیع و عیناً حفظ اولوناجقدر . بوجورتہ باغیہ تودیع اولونان بویوک قیمتدہ اوراق تقدیہ نک قارشیلی اولان آلمانیہ حکومتک خزینہ نحو میلانک وعدہ لرنده تأدیہ سنندہ حاصل اولہحق مبالغ منحصراً مذکور ایکی بوجوق ور ضرر و شلق اوراق تقدیہ نک تداولدن رفتہ تخصیص اولونحق اوزرہ بانق عثمانیہ عیناً حفظ ایڈلہ جکدر .

رئیس — اوجنجی مادہ کیلیمہ سی قبول ایڈنر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایڈلشدر .

مادہ : ۳ — ایکی بوجوق ور ضرر و شلق اوراق تقدیہ نک صورت تداولی مقابلہ لری تشکیل ایڈن بویوک قیمتدہ اوراق تقدیہ حقتدہ کی احکامہ تابعدر .

رئیس — دردنجی مادہ کیلیمہ سی قبول ایڈنر لطفاً ال قالدیرسون : قبول ایڈلشدر .

مادہ : ۴ — اشبو قانون تاریخ نترندن اعتباراً مرہی الاجراد .  
مادہ : ۵ — اشبو قانونک اجرائتہ مالہ نظری مأموردر .  
۱ شبان ۱۳۴۱ ۲۴ مایس ۱۳۴۲

رئیس — بوجوق موقتک رنجی مذاکرہ سی کافی کورنلر لطفاً اللری قالدیرسون : قبول اولوندی .

کچن روزنامہ مزیدہ بوجھتک تخصیصات متحولہ جدولہ داخل ترتیباً وقوع بولان ضابطہ متعلق بر مادہ مفردۂ قانونیہ لایجہ سی واردی . پوسہ نظارتہ مادہ بعض ضابطہ حقتدہ ناظرک وجوبتہ تلیقاً مذاکرہ ایڈلہ مش . روزنامہ مدہ قالدی . پوسہ وتلغراف نظارتندن کیسہ بولونادینندن بہ تأخیر ایڈیورم .

شہر اما تہہ کوبری بیلتری چقارمشدی ، تداول ایدیوردی .  
صوکرہ حکومت منع ابتدی . اوافالق بولقدہاالی مشکلات چکیور .  
اگر حکومت وموازتہ مالہ انجمنی موافق کورورلرسہ بوکا برچارہ  
بولسونلر ، بونی تمی ایدیورم .

حدالله امین پاشا (آنطالہ) — اون پارہ لنہ احتیاج طام پک ظاہر در .  
حتی شوکوبری بیلترنجی عالم ، بیانگی اون پارہ برندہ استعمال ایدیوردی .  
سہولت واردی ، صوکرہ اساق اولدی ، انسان برغزتہ آلاجق اولسہ  
آلامایور . اولنق بوق ، آلامایہ جق ، محروم اولہ جق . اونک ایچون  
کینتردہ مالہ رجال عظامندن بریسیلہ قونوشورکن اون پارہ لوق اوراق تقدیہ  
چقنامسی ایچون تشبثات واریمیدر دیہ صورتدہ نمندہ ، وارددر ، دیشیردی .  
عجبا او تشبثات شیمدی حصول بولہ جقمی ؟ او تشبثات یاقیندہ وجود  
بولمایہ جقمی ؟ چونکہ اہالی اوقافنہ محتاج ، اونیکلر ، فلانلر غیب  
اولدی کیندی . بناء علیہ حکومت بولہ تشبثاندہ بولونورسہ « خیرالبر  
حاجہ » بوپورلش یعنی «ایلیکک خیرلیسی چابوق یاپیلاندر» . بناء علیہ  
بو اوافلقلرک چابوق یاپناسی تکلیف ایدرم .

مالہ نظری وکیلی نامتہ مالہ نظارتق دیون عمومیہ ومعاملات تقدیہ  
مدیر عمومیسی راشد بک — انقدم ، فی الحقیقہ اون پارہ لوق ، یگرمی  
پارہ لوق کی کسوراتک موقع تداولہ جو قدنبری کورولہ دیکنی ہیکز  
بیلورسکر . بونک اسبابی الئردہ بولونانلر بو اوافلقلرک برچوقلرخی  
داخلہ سوق اپندیلر . همچوار اولان بعضی ممالکدہ بولنردن صرف  
اولوبدنی ایچون برقسنک اورالزہ کینمسی احتمالی وارددر . حکومت  
اوافلق ندرق ازالہ ایجکی دوشوندی . فقط بولہ اون پارہ لوق ، یگرمی  
پارہ لوق کانغہ چقارمق دوغری برنی اولسادینی ایچون ، کین کون  
قبول بوپوردیسکر بکی برقانون موجبنہ ، مخلوط نیکلدن اون پارہ لوق ،  
یگرمی پارہ لوق مسکوکات یاپنق اوزرہ در . مسکوکات ادارہ سی بونلری  
یایچقدر . فقط معلوم طالبکر مقداری عمود اولدینی ایچون چوق  
مقدار دہ چقارمہ بوروز وجبماندرہ اللرہہ صرف اولونیور . باخصوص  
مناقلات عمومیہ دن وعسکرلر دائماً ہر طرفہ کیدوب کلڈکلر نندن دولای  
الترینہ کینلری اونلر صرف ایدیورلر ، اوقاق آلیش وریش یاپنق  
ایچون اونلری نقل ایدیورلر . بو بخرانک قسم اعظمی اوندن ایلری  
کلپور . امید ایدیورزکہ بکی چقارمہ جضمز اوافلق نیکل مسکوکات  
تداولہ چقاجق اولورسہ بونک مہما امکان اوکی آلہ جقدر .

محمد صادق بک (ارطغرل) — انقدم ، بوپوردق لری بکی چقاجق  
پارہ لوق کندیلرینک سولہ دکلری کی ، بنہ مشرہ یہ ، شوراپہ بوپارہ کیدہ جک .  
میدان تداولہ برنی قالمہ جق ، صافلاہ جقدر شو حالہ اہالیکنک صیغندیسی  
بنہ دوام ایدہ جکسر ، اہالی بنہ ضرورتدہ قالمہ جقدر . خاطر طالبلر ندمہ درکہ  
۹۳۵ء چارہ سنندن صوکرہ دویا اوزمانلردہ استانبولدہ ہر منطقہ ہر موقع ،  
کندینسہ کورہ اوراق تقدیہ کی بیلتر چقارمشدی ، بونلر تداول  
ایدردی واهالی اوصورتہ احتیاجلرخی تأمین ایشلردی . خلق  
پاہیلدیکی حالہ ایچون حکومت بونی دہا ابی برصورتدہ یاپوب تداولہ  
چقارماسون ؟ بناء علیہ بوکا ثابت لزوم وارددر انقدم .

رئیس — باشقہ بر مطالعہ وارمی انقدم ؟  
سعید افندی (معمورۃ العزیز) — مالہ بودجہ سی ایچون برنی  
یوقی انقدم ؟

رئیس — مالہ ایچون ایستہ مہ بورلر . ایکنجی مادہ یہ کیلمہ سی  
قبول ایدنلر لطفاً اللری قالدیرسون :  
تخصیصاتی رد ایدنلر اللری قالدیرسون :  
قبول اولوندی .

مادہ : ۲ اشبو قانون تاریخ نشرندن اعتباراً امرعی الاجرادر .  
مادہ : ۳ اشبو قانونک اجرانہ داخلہ ومالہ نظری مأموردر .  
۱۰ عمر ۱۳۳۵ ۲۵ تخرین اول ۱۳۳۲

رئیس — بو مادہدہ « داخلہ ومالہ نظری » دینیلور . بالکز  
« داخلہ نظری مأموردہ » دینلہ جک . قرار موقت ہیئت عمومیہ سی  
قبول ایدنلر لطفاً اللری قالدیرسون :  
رد ایدنلر اللری قالدیرسون :  
قبول ایدلشدر .

۱ — اککلک تدارک ایچرہ مالہ نظارت مشرہ بدربرہ ۱۰۰۰۰۰۰۰  
لبرای قدر آوانسی اعطاسی مقننہ قرارنامہ  
رئیس — ۱۲۸۵ ، نومردی قرارنامہ نک مذاکرہ سہ کیپوروز .

مادہ : ۱ اککلک تدارک ایدہ مہن عملرک منحصرماً اککلک  
اولان احتیاجلرینک تأمین ایچون احتیاجی تحفق ایدن مشرہ بلدیہ لرینہ  
داخلہ نظارتک تسبیہ بر سہ مذتہ بلافاصل یوز بیک لبرایہ قدر  
آوانس اعطاسہ مالہ نظری مآذوندر .

رئیس — ایکنجی مادہ یہ کیلمہ سی قبول ایدنلر لطفاً اللری  
قالدیرسون :  
قبول اولوندی .

مادہ : ۲ اشبو قانون تاریخ نشرندن اعتباراً امرعی الاجرادر .  
مادہ : ۳ اشبو قانونک اجرانہ داخلہ ومالہ نظری مأموردر .  
۷ جادی الاخرہ ۱۳۳۵ ۲۸ مارت ۱۳۳۲

رئیس — قرار موقت ہیئت عمومیہ سی قبول ایدنلر لطفاً  
اللری قالدیرسون :  
قانونی رد ایدنلر اللری قالدیرسون :  
قبول ایدلشدر .

— ایکی برچورہ در فررشلر اورانہ تقدیہ امرای مقننہ  
قرارنامہ

محمد صادق بک (ارطغرل) — انقدم ، بو قانون فرروشلق  
وایکی بوچوق فرروشلق اوراق تقدیہ حقدنمدر . اوقدر اوافلقلر  
اہالیکنک احتیاجہ کافی گہ بور . عجبا بونک یگرمی پارہ لوق اون پارہ لقرخی  
چقارمق ممکن دیکلدر ؟ نتکیم تراموی قومابنسکنک چقارمش  
اولدینی یگرمی پارہ لوق اون پارہ لوق بیلتر مین الہالی تداول ایدیور .

بہدن دولای بر موجب نظام یوزده طقوز بر فاض ایشلر و بوفاضہ طمعاً اعلامی موقع اجراءہ قویماز . ایشته بوکبی احوالک وقوعندہ محکوم علیہارک حقوقی تأمین ایتمش اولوق ایچون محکوم علیہ اعلامی بولوندیہی محل اجراءہ دأرہسنہ ابراز ایہ دین محکومہی تادیبہ و فائضدن قورتولوق صلاحیت و تسلیاتی بخش ایتمش اولوبوروز . بواساس حکومتک تکلیفندہ موجود ایدی . فقط انجمن دوشوندی کہ : محکوم علیہ ، حسب الایجاب محکوم لہک بولوندیہی ملکندن باشقہ اوزاق بر ملکندہ بولونمش اولور و اوردن پارہ کوندر مکندہ مشکلات کوریرسہ بوبادہ کندیسنه بر قولایلق اولوق ایچون ، عرض اولوندیہی وجہہ ، بولوندیہی پردہ کی اجراءہ دأرہسنہ بوبارہی کورتورسون ، ویرسون . شو قدر کہ فاض و مسئولیتدن تماماً قورتولوق ایچون دہ کیفیت تادیبہی محکوم لہہ تبلیغ ایسون دیبہ بر فقرہ علاوہ ایندک . پارہی تودیع ایندیکی اجراءہ دأرہسی ، بلکہ سابقہ تکامل ایہ بوبارہی کوندر مہمہ جک اولورسہ نندن محکوم لہہ بوضرر وزیانہ معروض قالسون ؟ اونک ایچون دائرہ اجراءہ محکوم لہہ تبلیغات اجراسنہ یعنی خبر ویرمکہ مجبوردر . بو خصوصہ آرتین افندی ، عادتا ہم درجہسنہ محذورلر در میان ایندیلر ، پارہ فرقلری وارددر ، دبدیلر . اولہ ظن اییدیورم کہ توحید مسکوکات قانونی بوبارہ فرقی ملکندن قالدیرمشدر . بالکر بوستہ مصارفی تادیبہ ایدر . کندیسنک کیدوبدہ محکوم لہک بولوندیہی پردہ پارہسنی ویرمہسی ایہ بالکر بوستہ اجرتی تسویہ ایتمہی آرسندہ عظیم فرق وارددر . بناء علیہ بومادہ ایہ محکوم علیہک حقوقی و آنک دوچار ضرر اولمامسی تأمین ایدلشدر .

قواد بک ( دیوانہ ) - افندم ، فی الواقع بومادہ موضوع بحث اولان محکوم بہ ، دین محکوم بہدر . بندہ کزده انجمنده اعضا ایدم و مذاکرہ سنہ اولہ دوشونک ، بوبارہ ، دین اولدیقنہ دأرہ ، برصراحت قویق لازمدر . بو صراحتک وضعیہ غایت قولایدر : « محکوم بہ » کہسندن اول « دین اولان » کہلرہی علاوہ ایدرز ، اولور کیدر . بویہ عبارہ اطلاق اوزرہ قالیرسہ ، اعیانہ شامل اولور . حال بوکہ اعیان ، منصوب و مبیع صفتریہ و یا باشقہ برصفتی آغلغہ آیری آیری محل تسلیمرہ تابع اولور کہ بونیہ قوانین مدنیہ تعیین ایدر ؛ بناء علیہ بومادہ بہ برایی کہ علاوہ ایچون ، برتعدیل تکلیفی قدیم اییدیورم ، بوتکلیفم ، ہم مضطہ محرری بک افندیکن فکر لریہی تأیید و انجمنک مادہنک تنظیمندہ کی مقصدیہی تعیین ایدر و ہم دہ آرتین افندیکن تصور ایندیکی محذوری رفع ایدر .

امانوئیدی افندی ( آیدین ) - افندیلر ؛ مذاکرہ ایہ دیکمز « ۳۳ » نجی مادہدہ انجمن ، محکوم علیہک ، محکومہی اجراءہ دأرہسنہ ویرمک صورتیہ ، دیدن قورتولماسی قضیہسنی دوشونمشدر کہ بو ، دوغورودر . اگر محکوم لہہ ، محکومہی بالرضا آلفندن استکاف ایدہ جک اولورسہ ، مدیون بولونان شعض ایچون ، بو دیدن قورتولمانک بر چارہسی اولمالیدر . چونکہ ، بویہ برچارہ بولونمایہ جق اولورسہ ،

دیخا ادا ایتمک حاضر بولونان مدیون فاض آئندہ قابل و اگر تسلیم ایدہ جکی بر مال وارسہ ، بومالک دہ بومیرادہ چورومسی و بوزولماسی صورتیہ ، محکوم لہک خطاسندن دولای ، محکوم علیہک متضرر اولماسی احتمالی وارددر . بالکر ، شو مادہدہ کورولن معاملہ نہ وقت اجراءہ ایدہ بیلہ جک ؟ محکوم لہہ اجراءہ دأرہسنہ مراجعت ایتمدن اول ، محکوم علیہک محکوم بہی بر اجراءہ دأرہسنہ ویرمکہ صلاحیتی اولایلیری ؟ ظن ایدہرم ، اولماز . چونکہ ، اجراءہ دأرہسنک بو اعلامدہ بر صلاحیتی اولایلیمک ایچون ، اول بؤل اجراءہ ابتدار ایدلش اولماسی اقتضا ایدر . بوقسہ ، اعلامک اجراءہ ویرلہسندن اقدم ، محکوم علیہک پارہی بر مقامہ تودیع ایتمسی ایجاب ایدہ جک اولورسہ ، پارہنک تودیع ایدہ جکی محل ، اجراءہ دأرہسی دکلدر ، مفاوالات محرر لکیدر . بندہ کز ظن اییدیورم ، متن قانوندہ بالکر بوجہنک ایضاح ایدلسی لازمدر کہ داننک اجراءہ استدعای و قوعندن صورکہ محکوم علیہک محکوم بہی بر اجراءہ دأرہسنہ تودیع ایدہ بیلہ جکنی تصریح ایتملیر کہ بر ایشناہ حاصل اولماسون . بوندن باشقہ لایحہ قانونیہ دہ ، محکوم علیہ بر قات دہا تسلیات کوستہرلش ، بالکر محکوم لہک مراجعت ایدلیکی اجراءہ دأرہسنہ اکثفا ایدلہمش ، ہر ہانکی بر اجراءہ دأرہسی ، دنیلمشدر . بندہ کز ظن اییدیورم کہ بودہ دوغریدر . محکوم علیہ بویہ بر تسلیات کوستہرلسندہ ہیچ بر محذور بوقدر . فقط در میان ایدلن مخالف ادعاہر و اعتراضار دہ دوغریدر ، یعنی بر دین و یا خود برتہمد ہر زردہ اولورسہ اولسون ایفا ایدلہمن . محکوم علیہک « بن دینگی تسویہ ایتمد ، فلان محلہ تودیع ایتمد ، بناء علیہ فائضدن و مالک تہلکسندن قورتولدم » دیبیلہسی ، آتجیق اودنی ، شرائط مقاولہ و یا خود صادر اولان اعلام ناصل امر ایتمسی ایسہ ، اووجہلہ ایفا ایتمسی لازمدر . بناء علیہ استانبولدہ تادیبہ ایدلہسی لازم کلن بردی و یا خود برتہمدی « بنفداد » دہ ایفا ایدہ جک اولورسہ ، بو دیدن دہ ، تمہندن دہ قورتولماش اولور . « بو بویہ اولہماز ، چونکہ آتجہ فرقی ملکندن قالقندی » مانندہ کی انجمنک جوابی بندہ کز آکلایامدم . او ، بوتون بوتون باشقہ برمشددر . بندہ کز ، بر کون بوستہ واسطہ سیلہ « قیسری » بہ بر پارہ کوندر مک ایستہر ایسہم بوستہ برفرق ، بر مصارف نقلہ آیلر ، « قیسری » بہ بر پارہ کوندر مک ایچون باقی عثمانیہ مراجعت ایدہ جک اولسہم ، ہر حال دہ مصارف نقلہ اولہرق بر فرق ویرمک مجبوریتندہ بولونورم و اگر محکوم بہ بر پارہ دکلدہ مال ایسہ ، مثلاً ؛ پاروق ، بنفدای و سائرہ ایسہ بونک مصارف نقلہسی دہا آغیر اولور . بناء علیہ بندہ کز ظن اییدیورم کہ مادہ قانونیہ دہ ، « محکوم لہہ ویرمک » عبارہسی ریشہ دینک محل تادیبہسنہ کوندر مک و اورادہ محکوم لہہ ویرمک اوزرہ « دیبہ بر قید قبول ایدیلور ایسہ بو محذور اور تادن قالقمش اولور . اوت « بنفداد » دہ اومالک تسلیم ایسون . فقط بوبارہ کلنجہیہ قدر اومالک تہلکسی دہ ، مصارف دہ ، محذوری دہ کندیسنہ ماند اولمالیدر . بوقسہ استانبولدہ ویرلہسی ایجاب ایدن برمالی « بنفداد » دہ ویرمکہ محکوم علیہ ، او تمہندن قورتولش اولماز ؛ ظنندیم .

آرتین افندی (حلب) — بومادهه اجراقانوننک مهم ماده لرندن بریدر . بومادهی ایجه آلامق ایچون اول امرده بعض اجنبی دولترنک قانونلرنده بر «قونینسیون» اصولی وارددر . اونو اجمالاً بیلیمک ، آلامق لازمدر . او اصول بزده یوقدر . مثلاً ، بن سلم طرفیهه بریسه یوزکیله بنداى اوزرنه بازارلق ایدرم . بازارلق ایتمیکیم کیسه بو یوزکیله بنداى وقی کلدیکنده بکاورمک ایستمر . فقط بن فیاتک تزلندن ویاخود باشقه برسیدن دولای بنداى آلامق ایستمر . بزم اصوله بو بنداى مشترى به وریرمه نیک بو یولی یوقدر . چونکه بائع باره یی آلتش ، مشترى تعقیب ایتمه یور . شیمدی بائع بو بنداى زومه ، کیسه نسلم ایدمک ؟ بونک ایچون آوروپا قانونلرنده «قونینسیون» اصولی ایجاد ایتملردرکه اوبایه وقوعی ملحوظ اولان ضرر وزیانک اوک آلتسون . چونکه ایلریده اولورکه بنداىک فیاتى ترقی ایدر ، بن کیدر ، اوندن بنداى ایستمر ویاخود اوبنداى اوکیسه نیک یزده تلف اولور ، چورور ، سرقت اولونور وچین نسلمه قدر اونک ضامنده اولدیغندن متضرر اولور . بزده بوکی احوالک اوکنی آلتی ایچون براسول یوق . ایسته بوماده اشبو «قونینسیون» اصوله علاقه دار اولان بر ماده درکه ناصله بورایه کئش ، صوینمشدر . شیمدی بوماده باقلم بزم احکام عمومیه مزه موافق بر صورتده تنظیم ایدلشمیز ؟ حکومت احکام عمومیه دن اوزاقلشماق ایچون ماده یی غایت محل بائش ودمش که ، مدیون یزنده بولونان اعلامی ابراز ایله دین محکوم بهی ودیمه صورتیه دائره اجراه تودیع ایده بیلیر . بوداثره اجرائی ، محکوم لهک مراجعت ایتمدیجی دائره اجرائیه آلامق قابلدیر . فقط انجمن نه بائش ، دیمش که : «محکوم علیه ، محکوم لهه ویرلک اوزره محکوم بهی هر هانکی بر دائره اجراه تودیع ایده بیلیر» ؛ یعنی انجمنک ماده سه کوره ، محکوم علیه محکوم بهی ایستریع ، ایستریع ، مالک غنایه نیک هر طرفنده هر هانکی بر دائره اجراه مراجعت ایدر و تسلیم ایدرسه تبری ایدر . بونک عظامرسه یی وارددر و داین ایچون بو یوک بر مندورجی موجب اولور . نه کی ؟ بزم احکام اساسیه مزه ، قانون اصلیمزه کوره ، یعنی مجله حکمنجه بیع مطلق ، چین عقدهه میبع زرده ایسه اوراده تسلیمی ایجاب ایدر . یوق ، اگر چین عقدهه مکان نسلم تعیین ایدلش ایسه او تعیین ایدلین بزده ویرلهمی مقتضیدر . مثلاً ، بن ایزمیده اولان یوزکیله بنداى مطلقاً استانبولده ساندیم . بنداى ایزمیده ، بن استانبولده ساندیغندن دولای مشترى به بوراده نسلمه مجبور دکم . اگر مکان نسلم تعیین ایدلش ، مثلاً استانبولده ویرلهمی قرارلشدیرلش ایسه استانبولده یوق ، باشقه بر تعیین ایدلش ایسه هر حالده تعیین ایدلین او محلهه ویرمک مجبورم . مثلاً ، «بنداده» نسلم ایتمک اوزره استانبولده یوزکیله بنداى ساندیم ، شرط بوله ؛ او وقت بو بنداى بندا دهه نسلم ایتمک لکم ایجاب ایدر . انجمنک بو ماده سه کوره ایسه بن ، ایزمیده موجود اولدیجی حالده ، سائش اولدیجی بنداى ویرمه دیکمندن دولای علمنده بر اعلام صادر اوله احکام اساسیه مزه کورما و ایزمیده نسلمه مجبور اولدیجی بنداى قونیه ده ویاخود بنداىک ده

اوجوز اولدیجی بر رده اجرا دائره سه نسلم ایدرم و قورتولورم . حال بوکه بنداىک ایزمیده فیاتى باشقه ، «قونیه» ده باشقه ، موصلده ده باشقه در . بنداىک نقلی ایچون ایجاب ایدن مصارف اوده باشقه . بو هم معقول دله هم ده ذاتاً احکام اساسیه مزه منافیدر . شیمدی بنده کز مثلاًک ده هابیطی و خفیفی سوله بیم . محکوم بهی آنچه فرض ایدهم ، بن استانبولده ویرمک اوزره یوز لیرا مدیونم ؛ تأدیسه ی بوراده مشروطدر . بو دنجی «بنداده» ده اجرا دائره سه نسلمه ویرمک اولسم دایم متضرر اولور ؛ چونکه رایج فرقرلی وار . بوراده یوز لیرانک رایج قیحتی باشقه ؛ «بنداده» ، «موصل» ده باشقه در . برده نه نقلیه مصارف وار . ماند پوست ایله ، قولى پوست ایله جلب ایلمک به دأن ایچون بر کفتدر . بنده کز دیورم که ماده شوصورتله تنظیم ایدلسون : «محکوم به» ، تسلیمی طرفینک مقاوله سیله مشروط اولان مقاوله ایله مشروط اولمادیجی حالده قانوناً تسلیمی اقتضا ایدن و احوال ساردهه دأنک مراجعت ایله دیجی محکک دائره اجرائیه محکوم علیه تسلیم ایدر . بر پارچه بوندهه محذور وارد ، اما خفیفدر . بوقه بوله مطلق صورتده اولورسه دأن متضرر اولور . ماده نیک بو صورتده افراغی تکلیف ایدیورم .

سعید افندی (معموره الزیز) — افندیم ، آرتین افندی یالکز بو ضرر وزیان مسئله سی آوروپا قانونه حصر ایندی . حال بوکه بزم کتاز زدهه وارددر : تقدم مسئله سی ، سلم طرفنده ضرر وزیان مسئله سی . اگر بنداى کلوب آلامزه ضرر وزیان کندیسه هاندر . بونک ایچون اوزون اوزادی به آوروپا قانونی ذکر ایتمک محل یوق . پروتسو اصولی وار ، صوکره شرعاً حاکم کیدر ، سو یلر . اونک ایچون قانون بولنده در (دوغری صدارلی) .

نحین رضا بک (توقاد) — آرتین افندینک سلم طرفیه تصور ایتمش اولدقاری مسئله نیک محلی بوراسی دکلددر . بوده به اصول محاکمه حقوقیه قانوننک یا حکومت طرفندن کوندرله جک لایحه قانونیه سنده مذاکره ایدیبلیر ویاخود کندیبلری ، تکلیف قانونیه اولان صلاحیتلری حسیله ، اویله بر ماده نیک اصول محاکمه حقوقیه به علاوه سنی تکلیف ایده بیلرلر . بونی بنده کز بو بندهه جوابدن مستقی عدا دیدیورم . یالکز محکوم علیه کز بوسورته تأدیسه دین ایتمه سی ، محکوم لهک اضاعه حقوقی موجب اولور ، بو یور یورلر که بنده کز بو کادار بر آرایضاحات ویرمکیم . بر کرماده میحو نه ده محکوم علیه ، محکوم لهه ویرلک اوزره محکوم بهی هر هانکی برداثره اجراه تودیع ایده بیلیر ، دییور . بوراده ک محکوم بهدن انجمنک مقصدی ، دین محکوم بهدر . بز بوقانونک اکثر موادنده مدعیلرک ، محکوم لهلرک حقوقی تأمین ایتمک وانلرک کندی آلا جقلریه ، کندی حقلریه ده سبیل بر سورونده واصل اوله بیلهرلری تأمین ایله اشتغال ایتمکله برابر محکوم علیه لرکده حقوقی محافظه ایتمکی دوشوندک و اونک ایچوندرکه بوماده صرف او تأثیر ایله یا زلمشدر . شیمدی محکومه بر اعلام استحصال ایدیورم ، او اعلامی اجرا دائره سه یا تودیع ایدر و یاخود تودیع ایتمز . حال بوکه اودین محکوم

علیهده ، کندیسنه تبلیغ اولوان اخبارنامه اوزرینه بورجی هر هانکی راجرا دآرهنه تودیع ایدیبیلیر ، دیوروز ، طبیی تودیع ایتمسی بونی مسئولیتدن قورتارماز . دائرة اجرادن بر پاره قالیبرسه ، محکومله او پارهدن استفاده ایتمزه ، محکوم لهک حق مطالسی ساقط اولماز . سوکره مادهیه علاوه ایندیگمز ققرده ، آتخج محکوم علیهک مسئولیتدن ویا قاضدن ویا ضرر وزیاندن بری اولماسی ایچون تودیع کیفیتنک محکوم لهه تبلیغ ایدیش اولماسی لازم کایر ، دیوروز . شیمدی بوراده موضوع بحث و مناقشه اولان جهت دینمیدر ، عینمیدر ؟ ماده قانونیهده « محکوم به » تعیری ، مطلقدر ، دینسک خارجهده کیده بیلیر . دینسک خارجه کیتدیکی زمان محکمه نك حکمی نه صورته ایجاب ایدیبورسه او صورته تسلیم دیمکدر . محکوم به ، محکمه نك حکم ایندیکی وجهه ، تسلیم قضیهنه طبییته شاملدر . بناءً علیه محکوم بی دین ویا عین صورته قئید ایدرک بر قسم مشکلاقی برطرف ایتمک ، بنده کزجه دوغری اولماز . اونک ایچون بو جهتک بو صورته مطابق بر اقلماسی دها دوغریدر .

محمد ماهر افندی ( قیرشیری ) — افندم ، بوماده ، محکوم علیهک محکوم بی دیله دیکی بر اجرا دآرهنه تسلیم ایتمکه مسئولیتدن قورتولاجضه دآردر . حال بوکه محکوم به ، مدیر بک افندی نك بو یوردقلری کبی ، یادین ویا خود عین اولور ، فقط ، عین اولدینی تقدیردهده ، بنصاً مکان تسلیم معین اولور . مثلاً ، مال منصوبک مکان غضبیده تسلیم ایدلمسی شرطدر وحتی حکم اعلامدهده اویله اولماسی لازمدر . فاضب ، منصوبی هر زرده غضب ایتمش ایسه او محلهده ، یعنی مکان غضبیده تسلیم ایله محکوم اولور . شیمدی شوخاله کوره ، مکان تسلیمک غیرینسته تسلیم ایدرهه فاضب ، مسئولیتدن بری اولماز . حکم اعلام موجبجه ، محکوم لهه نه زمان ، مکان غضبیده تسلیم ایدرهه او زمان مسئولیتدن بری اولور . استانبولده غضب ایتمش اولدینی برملی « بروسه »ده تسلیم ایدهمز ؛ استانبولده تسلیم ایتمسی لازمدر . محکوم به ، دین اولدینی حالده دخی دان ، یعنی محکوم لهه ، بونی بر اجرا دآرهنه مراجسته طلب ایتمش ، او اجرا دآرهمسی ، محکوم علیهدن ، بونی ایستر ، آلبرسه ، او اجرا دآرهمسی بونک ، یعنی محکوم لهک وکیل ویا رسولی اولوره او صورته آلبر . فقط دیگر راجرا دآرهنه تودیع ایدیبیلیرسه ، مثلاً : محکوم علیه « بنفاده » اجرا دآرهنه بر ایهی تسلیم ایتدی ، « بنفاده » اجرا دآرهمسیده استانبولدهکی محکوم لهه تبلیغ ایتدی . استانبولدهکی محکوم لهک اخبارنامهی آلدیننک ایرتسی کونی بوپاره ، تلف اولدی ، سرفت ایدلدی ویا یاندی . محکوم علیه ، پارهی « بنفاده » اجرا دآرهنه تسلیم ایتمکله مسئولیتدن قورتولاجق ایدی ، شیمدی قورتولدی . فقط ، محکوم له نعدن آلاچندن محروم قالسون ؟ چونکه « بنفاده » اجرا دآرهنه ، تسلیمی ایچون ، مراجتی واقع اولادی . مادامکه محکوم علیه پارهی ، « بنفاده » اجرا دآرهنه ودیمه بر اقدی . او حالده « بنفاده » اجرا دآرهمسی امیندر ، یعنی محکوم علیهک امیندر . امانت ایسه مضمون دکادر . محکوم به امینی بنده تلف

اولدینی ایچون ، محکوم له نعدن دولای آلاچندن محروم قالسون ؟ بنده کز آ کلاما بوزوم . یعنی بو ، احکام عمومییه تابع اولاق لازم کایر . بنده کز قالیبرسه بویله شیرله اجرا دآرهمسی قاریشماقی . دبیلی که ، اوت ، محکوم علیه دی ، هر هانکی راجرا دآرهنه تودیع ایدیبیلیر ؛ بو دینلسون . فقط ، تودیمدن سوکره مطلقاً مسئولیتدن بری اولاجقدر ؟ بنده کز آ کلاما بوزوم . مثلاً ، برتلف دخی واقع اولماسه بیله محکوم بی « بنفاده » اجرا دآرهنه تسلیم ایتمکله ، محکوم لهک بدینه ویا خود اونک مراجعت ایندیکی دآرهمه دین تسلیم ایدیش اولما بوزوم . شوخالده نعدن او تسلیم زمانه قدر کین مدت ایچون قاض لازم کلسون ؟ دین ، محکوم لهک کندیسنه ویا خود محکوم لهک مراجعت ایندیکی ، اونک رسولی ، امینی اولدینی دآرهمه تسلیم ایدلدی که اونک منافسندن محروم قالسون . الحاصل بوماده نك اطلاقی اوزره بر اقلماسی ، عرض ایندیگم کبی ، مکان غضبیده تسلیمی ایجاب ایدن محکوم به حقتده قطعاً قابل تطبیق اولماقله . برابر جهات سآرهمسیده احکام عمومییه موافق دکلدر . چونکه دیله دیکی اجرا دآرهمسی ، محکوم لهک امیندر . فقط اولسه اولسه اونک رسولی وکیلیدر . لکن ، محکوم لهک بونده برکونا صنع و تقصیری و تشبیه اولمادیندن محکوم بهک ، محکوم لهک بدینه تسلیم ایدیلنجیه قدر ، محکوم علیهک تحت ضمان و مسئولیتده اولماسی ایجاب ایدر . فقط محکوم به ، محکوم لهک مراجعت ایندیکی اجرا دآرهنه تسلیم ایدیش اولورسه ، او اجرا دآرهمسی محکوم لهک رسولی اولوق حسینله ، کندی رسولی بنده محکوم به تلف اولورسه ، مسئولیتی محکوم لهه عاقددر . محکوم علیهک دیله دیکی اجرا دآرهنه محکوم به تلف وضیاعه دوچار اولورسه ، محکوم علیه مسئولیتدن بری اولوبور . محکوم لهکده آلاچندن محروم قالسی ایچون ، سبب قانونی کورده مه بورم . ( دوغری صدارتی )

حداالله امین پاشا ( آنطالیه ) — ماده نك آخر ندهکی « مسئولیتدن قورتولماسی » کله رندن سوکره « نص حکمه موافقت » عبارسنک دخی علاوه سنی تکلیف ایدی بوزوم . بو صورته ملحوظ اولان محذورلر مندفع اولمش اولور ودها شمولی اولور . چونکه ، تسلیم ، نص حکمه مخالف ایسه . مثلاً ، حکم استانبول محکمه سندن ویرلش . تسلیمده استانبولده اولوق قصاد اولونمش . اجرا استانبولده اوله جق ، دیله دیکی حالده کلوبده اونی ازمیر اجرا دآرهنه تسلیم ایتمکله محکوم علیه . مسئولیتدن قورتولمش اولماز ، یعنی قاض منقطع اولماز . اونک ایچون مادهیه « نص حکمه موافقت » کله ری ده قونیلورسه دها شمولی اولور . بناءً علیه بنده کز بو فکرده می ، بو کاد آورده برقرار ویردم .

رئیس — باشقه سوز ایسه بن واری ؟ ( کافی صدارتی )  
تقریرلری اوقویبیکر افندم .

« محکوم علیه محکوم لهه ویرلک اوزره » دین اولان « محکوم بی هر هانکی ... الخ »  
اشبو قرة قانونیه لایحه سنک بالادهکی تبدلات وجهه قبولی تکلیف ایدرم .  
دیوانیه میونق  
نواد

آرتین افندی (حلب) - حکومتک مادهسی دقله اوقوناجق اولورسه کورولورکه، ... دین محکوم بی ویدیه سورته... دنیلش انجمن، دین بی چقارمش، یالکز محکوم بی، دیش، یعنی عینه دخی تشمیل و تمعیم ایتش. دین، گله سنی اورادان چقارمق، دیمکندر؟ عینه ده داخل اولسون دیمک دگیدر؟ یوقه دین، گله سنی اورادان چقارمقده برمهنا تصور اولوناماز؟ شو حالده دیمک که انجمن، تمعیم ایدهرک عینی ده ادخال ایتشدن. انجمنک، شو دین، گله سنی چقارمسی صراحتیه، مضبطه محرمی بک افندیکن، عینه شامل دکلمر، دیمسنک حکمی یوقدر ظن ایدهرم. ذاتاً امانولیدی افندی مادهنک باشقه محذور لریده ایضاح ایتدی. اوزون سوله یوب باشکزی آخر تقی ایستهم؛ ذاتاً آجیق برمشلدر. یالکز مادهنک باشقه نقصان برجیتی قالمشدرکه بنده کز اوقطله بی اعتراض ایدهجکم؛ چونکه دیگر جهت لرینه دائر اعتراضاتی تکرارده برمهنا یوق. هر هانسی دائره بی اولورسه اولسون دینک تودیی کیفیتندن دانن و یا خود محکوم لهک خبردار ایلمسی لازمدر. شوراسی ده عرض ایدهمک بز دینی، صرف آخقه بی جل ایدهرز. حال بوکه دین، آخقه دن باشقه شی ده اولابیلیر. دین، هر نه اولورسه اولسون، ذمه تعلق ایدن شیته دینیر. مثلاً بن، ریکمسه بی یوز کیه بنیادی اقراض ایتش ایسهم آنده یوز لیرا آله جیم وارکه او، یوز کیه بنیادی اوکیسه مک دینی اولور. دین، عرض ایتدیکم کی، ذمته ثابت اولان شیدرکه وجود خارجی بی یوقدر. ایستر آخقه اولسون ایستر سائر اشیا اولسون. فقط تشوشه عمل و برمهناک اوزره عینی ده صراحتاً ذکر ایدهم. محکوم علیه، ایستردین، ایستر عین اولسون، محکوم بی یالکز تسلیم ایتکله مسئولیتندن قور تولاماز. محکوم بهک کیفیت تسلیمندن محکوم بی خبردار ایلمه کی اونی کلسون، آلسون. محکوم له خبردار اولاد بی محکوم به محکوم علیهک ضایعنده قالسون، مسئولیتندن قور تولاسون. فی الواقع انجمنک ماده سنده اخبار کیفیتنی وار و فقط داننک مراجعت ایله دیکی دائره نیک غیرینه وقوع بولان تودیماته منحصردر. محکوم به داننک مراجعت ایله دیکی دائره بی تودیمش اوله بیله داننه اخبار لازمدر. ماده نیک بوقطه سنکده بوسورته تمیدیانی تکلیف ایدیوروم. محکوم علیه، «بنیاد» ده مالی تسلیم ایتدی؛ فقط بن بوندن خیرم یوق. خیرم اوله، اومالی آلیر و باشقه سنه ساتاردم. زیرا، مال اوراده چالندی و یا برحریق تیجه سنده تلف اولدی. بن خیرم اولادینی حالده، محکوم علیه مسئولیتندن قور تارمق ناصل موافق اولور؛ بناء علیه محکوم علیه، تودیم هر هانسی دائره بی اولورسه اولسون، هر حالده بلا تفریق خبردار ایلدیلیر.

فؤاد بک (دیوانیه) - افندم، بنده کزک، بوماده ده کوردیکم محذور یالکز عینه تعلق ایدیوروم. چونکه دین ...  
رئیس - افندم، بر آرز حیزی سوله ییکز، ایشیدله یور.  
فؤاد بک (دیوانیه) - افندم، بنده کزک کوره، ظن ایدیوروم که بوماده تصور اولونان محذور، یالکز عیان حقتده

وارد اولابیلیر؛ دین حقتده وارد دکلمر. چونکه، محکوم علیه بر مقدار نقدی تسلیم ایتکله مکلف طو تولوبده اوقندی، بولوندینی محک اجرا مأمورینه وررسه، طبیعی درکه اوپاره نیک، محکوم لهک بدینه وارمسی ایچون، لازم کلن مؤنتنی مصارف اجرا نوتعدن اوله رق تحمل ایدر. زیرا، اجرا مصرفی، حقتز اولان طرفه، یعنی محکوم علیه راجعدر. اصل مشکلات، اعیانده ظهور ایدیوروم. بر عمده ذمه ترتب ایدن بر عینی دیگر عمده تسلیم، بالطبع دوغری دکلمر. بناء علیه بورایه بر «دین» گله سنی علاوه ایتک ایجاب ایدهر. آرتین افندی بو یوردیلرکه، انجمنک، بوراده «دین» تمعیمی قالدیر ماستندن مقصدی، تمعیمدر. بنده کزک خاطر مده قالدیفنه کوره، انجمنده اشیا مذاکره منده، اعیانی بوماده بی علاوه ایتهدک. مقصد من صرف دین ایدی.

حافظ محمد افندی (طرزون) - عین ده واردی.  
فؤاد بک (دیوانیه) - فقط، بوراده کی دین، نقده تعلق ایدیوروم؛ ذمه مرتب. فرضاً، مثلیات نوتعدن اولان محکوم به، دین نوتعدن ایسه اونک، بومستهدده، عینی نقدی؛ یعنی دین اولماسی کیفیتنه غالبدر. بناء علیه اوجهت، ترجیح ایدر و بالطبع صورت تسلیی قوانین عمومی به کوره تعین ایدر. اونکده اصولی وارددر. مثلاً، برسی برملی ساتمش و اونی تسلیمندن امتناع ایتش ایسه، محکمه، مالک محل تسلیمی حین حکمده تعین ایدر. تعین ایده مش ایسه او حکم، اوقوت قابلیت اجرا بی دن محروم اولش اولور. شو حالده بوندن اولکی ماده لرده کچدیکی وجهله، اصلاح ایچون محکمه بی مراجعت لازم کلیر. الحاصل بوراده دین گله سی دلالت نقد کی، مؤنت نقلی زهید اولان شیله انحصار ایدیوروم.

عدلیه ناظر وکیل نانه امور حقوقیه مدبری اسمدیک - افندم، معلوم هالیکز، اجرا قانوننک، برخی ماده سنده برقرره قانونیه قبول ایتشدک و، خاطر مده قالدیفنه کوره، آرتین افندی اوققره بی اعتراض ایله مشدی. ماده ده کی ققره، «... اشبو معاملات تنفیذیه بالصوم دوائر اجرا بی دن طلب ایده بیلیر ...» شکننده ایدی. شیمیدی افندم، استانبول حکمه سندن بن علیه استحصا ایتش اولدی قکز برحکمی، «بنیاد» اجرا دائره سنه تودیم ایده بیلیر سکز و «بنیاد» اجرا دائره سنندن او اعلامک تنفیذی طلب ایله بیلیر سکز. چونکه، ماده قانونیه، سزه بوسلاحتی بخش ایدیوروم. شیمیدی «بنیاد» اجرا دائره سنه ویرلش بر اخبار نامه بی استانبولده بکا تبلیغ ایدیورور و ده فلان افندی به شو قدر غروش بریاره یورجکز وارددر، بونی تسویه ایدیگر، تسویه ایتزه کز حقتکرده معاملات اجرا بییه توسل ایده جکز، مالکزی صاناجزه، دیورور. شو حالده بن، بو اخبار نامه بی آلدیغ زمان، ایکی شقندن برنی یا باجیم؛ یا «بنیاد» قدر کیده جکم و یا خود بکا باشقه بر قولایلق ابرازنی ایسته بی جکم. بو تقدیرده، ایسته برخی ماده ده قبول اییدیلن اساسک مقابلی اولنق اوزره، اوتوز ایکنجی ماده ده بر اساس قبول ایدیورور و محکوم

حکومت اهل قزلباش و با خود سنده امرا اولان حکم قزلباشان  
 کز بر من و سنده سوره منی و لو تفری قدومه دائرة اعراف  
 مسوخ لوتار و دبلیور . حکم صلوات لوتش . استحصال لوتولان  
 اعلام دائرة اعراف توابع ایشل . اعلام تنبه اینکجه اینک  
 حکوم طیه . ن و پزمل ایا اینتم . با خود . صلح لوفه  
 و با خود . سمنارا اینقتمز . ایته جمعه سترسی مع امریز . حکوم  
 اینتلخصی طوی داتر سیمین صلی سمن امریز . بنا طه مورم  
 اینقتمز . امر استمالان استال اینسون با خود من حکوم منی اصل اینتم  
 کیمینک قرار و اضراق آتیمز . سوریکه . دیور . طس .  
 امرا مأموری طرفه من مورطیور . حکومه طیه . اوت . پزمل سلم  
 نسو اینقتمز . دیور . ایته و التزای سندر من سمن کل  
 لولسمنه باشه و سمنه آلاور که حور . کت هر چه التز  
 لوتش . حال لوتش شکمه دگر و . حکوم طیه . امرا دآرمسده  
 و پزمل ایا اینتم . دیور . حکومه طیه . اوت . دیور . لو طه  
 سکنه چندی . راه . حال عمل فارسی ۱۵۱۹ . دهلک اورانه  
 التز و اعراف . امرا مأمورینک صورده ظاهر و حاصل لوتولور  
 و راع صلح لوتولور . امرا عمل دآور . ساه طیه . التز و  
 گسی لورزی . طاله ملک اضراسی وارد لوتار . اصس تابکنده  
 طعمی ولول صل طس امیر .

نخس رسا ملک ( نواده ) - اوت . ویر .

صالح لغدی ( دکتری ) - دهلک و طینه ملک خلاصی .  
 و ... نسلیات و صلح و ارا و لوفی طعمه برسان لوتولان  
 سعادت ... دینت ریح دبی معیمکه لوفه صلح اینکم .  
 سعادتکم برسان اید سلم . و . اشک استاینجه ویر . ایته  
 و رانیده حکمسند لوفه منوکره . دائرة اعراف . سنده امرا سنده  
 اشک سنده و امرا لوتو طعمه اینک حکومه طیه و د سعادت برسان  
 ایدیور که و ده ریح معتمد . ایته لوفه ارا لوتور . صلح لوتور .  
 آیلش . وریلمز قلمی بکمر . سندی رفی سنده . و سعادت  
 وسینه ضروف اولان شدن اعرافه اعلام حکم و معتمد .  
 لوتو سمنر . و رده امرا مأمورزی سنده اید بسون . نیلا  
 قصصت . اعلام . حکم خاص من اجسون . و یسندی و و  
 طعمه و سمن . روحمن طعمه لوفی . ده تابو و ده  
 و سدرسی اولرا ایدیور امرا مأموری کوره ملک . اوت . سنده  
 و سمنر مع ملک و سمنر سی لوز مع اصلا امرا سنده ملک .  
 ساه طیه و طیه قایت روح پزقتمز . ساه قولی سندر کز روج  
 ایدیور .

تلاک ( دوایه ) - ایتمین لغدی حد قوی سنده که  
 حوال وودیر . صد سندر و جوان سعاده منی قاصت حاصل  
 ایتمیم . اینک قدم تصور ایتمک . و منی سنده . و منی  
 حکوم طیه . حکوم طیه . حکوم سمنکر که منی آتشی اینتم .  
 و طرک اینکجه امرا دآرمسده کنتریکه . و در سعادت برسان لوتولور

و طرک امرا دآرمسده . انشلی و لور . امرا دآرمسده برسی  
 پزمل آلم . دیکری و ردم دیکر ایمن کیمرزی ؟ طون . طراح  
 مبه رتی حل اید تکمیر . و رده اینتم سنده اولک ... اصل  
 سندر کز صورده التز . امرا مأمورینک . حکمت سنده صلح  
 ایتمک التز ایدر . سندی . بانکر امرا مأموری ویه حکمت . و آدم  
 وری لوتار اینکسکی لوتار اینتم . لوری د آتشی لوتولور  
 اینتم . بر مأمور رسینک . صورده التز اینتم . سوری کی .  
 بر کسی نفس این سوری سوبه یلمی و دانه و سمنر صلح منی  
 خازولانی ایمن وین . عدالی قبل این طرفه نام و رده یلمه  
 لوتار خازولان سنده لوتار . وین رهکنه و رده یلمه . لوتولور خازولور .  
 جوسک . طینه لوسکنک . لوتولور لوتش استال اینتل ایمن طرف  
 و سینه سمنر اصلا اظک امکنک وار . ملا . دایت حکمت منی  
 صورده و التز و لوز . لوتولور . سنده ارا سینه سمنر  
 کور سمنر . اسفا کیمرم . لوتولور سمنر سمنر . سینه  
 کیمرم . حاصل طرفه سینه اید قایت لوتولور . امرا  
 دآرمسده اینتم ماری کیمر . سنده امرا دآرمسده و حکوم طیه  
 طس التز و یلمی و رده . سنده و سمنر . ن . آمل اشک .  
 من اشک طرطس استال اید سنده حکم . منی و طه اصل لوتولور  
 آمل اشک . من اشک طرطس لوتار اید سنده حکم و رده امرا  
 مأموری سمنر حکمتی خازولور . سنده لوتار حور سمنر  
 التز . طرفی صورت سمنر ارا ایز . و طه بر و سینه استال  
 ایتمی لوتار که منی دیکر اوسنه . سمنر . امرا مأموری .  
 حکوم طیه التز اینتم . اسفا اصل لوتولور سنده در اصط  
 دیور و آتته اصلا مع اید سمنر . سنده و سمنر . سنده  
 سمنر کی دایه و سمنر . و ده و کی رفی سنده سنده اید لوتولور  
 امرا مأمورزی اید سمنر ( کوهلی ) . سنده سنده لوتولور .  
 و ده دایه لوتولور . و طه ایمن و . قایت سنده و سمنر  
 لوتولور و رده لوتولور اصلا سمنر کیمر . اسفا . رجوی  
 اشک سمنر و رده لوتولور و حکم استحصال ایدر . سندر امرا  
 کجه . امرا مأمورینک . التز اینتم . سوری لوتار حکم  
 و سمنر لوتولور . و سمنر سمنر . التز سوری و رده  
 سنده و طیور .

لور طرفه سندی سنده - ایتم . امرا مأمورزی سنده  
 سمنر ایتم سمنر . سنده لوتولور . لوتولور طعمه و ده  
 و طه ایمن عرض نشکر ایدر . ایتم سنده لوتولور  
 دائرة امرا سنده و سمنر لوز و سمنر . سنده بانکر  
 و اعلام . دائرة امرا و دین لوتولور سمنر امرا مأموری .  
 حکمه طیه و اصلا که سمنر . و رده سنده سنده ایدر .  
 و . حکمه طیه دائرة امرا که . سمنر سمنر ایدر و سمنر  
 حکمه لوتولور . سنده و اصلا که سمنر کیمر . و سنده  
 سمنر لوتولور و رده و با خود و سمنر و سمنر و سمنر ایدر



رئیس - و حکوم می و نصیر من اول و دی اولان و قیدیک  
 ملاوسنی استیورل اقدم . الحسک و مطانسی واری ا  
 نصیر حاکم (۵۵۵) - طراصدنی سگ و فروری لردی .  
 شیبندی اوقوم ، او فروری ایه راد حله ، الحسک نوبه ایدر  
 اوزاده تفریق اوقور ، الحسک و سندی و کون حل ایس .  
 آرتیادهی (حک) - اقدم ، اصلا حاکم به مازوسه حکم .  
 وریل فروری طلمه اوقور ، جوسک فروری ، الحسک نصونه  
 انزایا ، الحسک کیده حکم . ولف الحسک صفت فروری طلمه سگ  
 فروری اولی طلمه ن ، الحسک حواک ایلک و ربه آمل استیسی ،  
 طلمه ایدر حسم ، و فروری اولی .  
 رئیس - او فروری س . او فروری س . زکره و یک طلمه  
 اولی سوزکره اضرائی ایلک ، نظاماً داخل موحسک ، صفت  
 فروری سگ استیسی فروری ، به حال الحسک نوبه فروری لردی .  
 اولی ایچون الحسک حواک ایدور .

اوقور ایکی سگ و یک فروری سگ استیسی اولی سوزکره  
 سوزکره و یک فروری سگ استیسی اولی سوزکره ...  
 سوزکره سگ استیسی اولی سوزکره  
 طلمه سگ استیسی

رئیس - و فروری ، الحسک صفت فروری طلب استیسی  
 حسم ، الحسک و لاور (موانع صغری) و فروری سگ  
 فروری راد ، الحسک حواکسی قول ایدر ال قدرسون .  
 الحسک حواک اوقوری .

۵۵۵۵ فروری سگ و یک فروری سگ استیسی اولی سوزکره  
 و فروری سگ استیسی اولی سوزکره ...  
 سوزکره سگ استیسی اولی سوزکره  
 فروری

رئیس - الحسک حواک ایدر حسم .  
 و فروری سگ استیسی اولی سوزکره  
 سوزکره سگ استیسی اولی سوزکره ...  
 سوزکره سگ استیسی اولی سوزکره  
 فروری

رئیس - فروری نظر افشاره آلافر فروری قدرسون  
 ایدر بکر اقدم ، نظر افشاره آلافر فروری قدرسون  
 فروری نظر افشاره آلافر اقدم .

فروری ایکی سگ استیسی اولی سوزکره  
 فروری

رئیس - و بکر فروری لردی سگ استیسی

طلمه سگ استیسی اولی سوزکره  
 و فروری سگ استیسی اولی سوزکره ...  
 سوزکره سگ استیسی اولی سوزکره  
 فروری

رئیس - فروری نظر افشاره آلافر فروری قدرسون  
 ایدر بکر اقدم ، فروری نظر افشاره آلافر فروری قدرسون  
 فروری نظر افشاره آلافر حسم .  
 و طلمه سگ استیسی اولی سوزکره  
 طلمه سگ استیسی اولی سوزکره ...  
 سوزکره سگ استیسی اولی سوزکره  
 فروری

طلمه : ۳۳ حکوم به حسوما مازره اجرا طرحه نسلیت  
 واصل وار اوقوری طلمه در میان اولی سوزکره حکوم لردی  
 فروری و ایدر حسمه اجرا اولان حکم کریمین مؤخر کریمین  
 رسه رسه سنی و فروری قدریه مازره اجرا طرحه  
 اوقور . مدعیات سوزکره حکوم لردی و مؤخر کریمین  
 رسه رسه سنی و فروری اجرا مأموری لردی رسه سوزکره  
 طلمه سوزکره اجرای صافه ایدر .

طلمه (دوای) - وریه و فروری سوزکره  
 رئیس - حسمه سوزکره ، حسمی سوزکره حکم اقدم .

طلمه (دوای) - حسمی سوزکره حکم اقدم ، وریه  
 و مازره سوزکره ، حسمی سوزکره ، حسمی سوزکره  
 حسمی سوزکره ، حسمی سوزکره ، حسمی سوزکره  
 مأموری حاکم حسمی اکتساب مازره لردی و یک حسمی  
 و فروری ایدر حسمی و فروری ، حسمی سوزکره  
 حاکم اولی کی وریه ای حسمی سوزکره لردی و حسمی  
 الحسک وی نظر اصباح امسون .

حسمی سوزکره (۵۵۵) - طلمه سوزکره وریه سوزکره  
 سوزکره حسمی وریه حسمی وریه

رئیس - طلمه سوزکره وریه حسمی

حسمی سوزکره (حکمور طلمه) - حسمی سوزکره وریه  
 حسمی سوزکره سوزکره سوزکره سوزکره سوزکره  
 حسمی سوزکره سوزکره سوزکره سوزکره سوزکره  
 وریه ، حسمی سوزکره وریه ، حسمی سوزکره وریه  
 مؤخر اولان وریه حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 وریه حسمی سوزکره حسمی سوزکره سوزکره سوزکره  
 الحسک سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 حسمی سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره

حسمی سوزکره (دکرتی) - حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 حسمی سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 اولان حسمی سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 اجرا مأموری سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 حسمی سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 حسمی سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره  
 حسمی سوزکره حسمی سوزکره حسمی سوزکره

محكوم لهك اقرارينه وياخود مستند اجرا اولان حكم تاريخندن مؤخر تاريخى بر سندرسمى به مبتنى بولونمادنيى تقدريده دائرة اجرايه مسموع اولماز ، دئييور . حكم صادر اولمش ، استحصال اولونان اعلام دائرة اجرايه توديع ايدلمش . اعلام تنفيذ ايدلمكده ايكن محكوم عليه ، « بن بو ياريني ايفا ايتدم » وياخود « صلح اولدم » وياخود « ذمتم ابرا ايدلمشدر . ايشته يدمده سندرسمى ده واردر ، محكوم لهك امضاسنى حاوى دائرة رسميه دن مصدق سنده واردر ، بناء عليه بورجم قالمشدر ، اجرا ماملاق ابطال ايدلسون ، وياخود بن محكوم هبى ايفا ايتدم ، كنديسنك اقرار واعترافى آتنده در ، صوريكز « دييور . طبيى ، اجرا مأمورى طرفندن ده صوريليور ، محكوم لهده « أوت ، يارهى تسليم ، تسويه ايتشدر » دييور . ايشته بو اقرارى بنده كز رقيق محترمك افاده سنده باشقه برماهينده آكلايورم كه حضور حاكك غيبيده اقرار اولمش ، فلان اولمش شكلنده دكل بو . محكوم عليه ، اجرا دائره سنده « يارهى ايفا ايتدم » دييور ، محكوم لهده « أوت » دييور . او حالده مسئله بتدى ، نزاعه ، فلان محل قاييرى ؟ قالماز . ديمك كه اوراده اقرار واعتراف ، اجرا مأمورينك حضورنده ظاهر واصل اولويور ونزاع مندفع اولويور ، اجرايه محل قالميور . بناءً عليه « اقرار » كهلمسى اوزرينه ، فؤاد بلك اعتراضى وارد اولماز ، انجمن مالينكده مقصدى بو اوله حق ظن ايدهرم .

تحسين رضا بك (توقاد) — أوت، بودر.

صادق افندى (دكزلى) — ديمك كه بو ماده نك خلاصه سى ، « ... تسليمات ويا صلح وبرا وقوعى حفته درميان اولونان مدعيات ... » ديمك رفع دعوى ماهيتدر كه اوده قبل الحكم ، بعد الحكم درميان ايديله بيلير . بو ، احكام اساسيه مزندر . ايشته بوراده ده حكم صادر اولوقدن سوكره ، دائرة اجرايه ، معامله اجرايه نك احكامى تنفيذ و اجرا اولوقنده ايكن محكوم عليه بويه بر مدعيات درميان ايدويور كه بوده رفع ماهيتنده در . ايشته اوده ابرا اولور ، صلح اولور . آليش ، وريشيمز قلمادى ديمكدر . شيمدى برنجي ماده ده ، بويه سندتات رسميه مقرون اولان شيتارك اجرايه ده اعلام حكم و ماهيتنده در ، اوقوتنده در ، بوزده اجرا مأمورلى تنفيذ ايديله لسون ، تسيلاً للمصلحه ، اعلامه ، حكمه حاجت مس ايتهمسون ، ديلمشدى و بو ماده نك وضعتندن ، روحندن مقصده او ايدى . ديمك اولويور كه بويه بر سندرسمى ابراز ايديليرسه اجرا مأمورى كوره جك ، أوت ، سند رسميدر ده جك و بونسدرسمى اوزرينه معاملات اجرايه نيره جك ، بناءً عليه بو ماده فايث وروحل يازلمشدر ، عينا قبولنى بنده كز ترويج ايدويورم .

فؤاد بك (دويانيه) — افندم ، صادق افندى حضرتلى بنده كزه جواب ويرديلر . فقط بنده كز بو جوابدن دوغروسى قناعت حاصل ايدهمدم . ايكن آدم تصور ايدهمك ، بريسى محكوم له ، بريسى محكوم عليه . محكوم له ، محكوم عليه ده ك آله جنى آتش ايسه ، بونلرك ايكيسى ده اجرا دائره سنده كيتمز لركه ، بويه بر معامله جريان ايتسون .

بونلرك اجرا دائره سنده نه ايشلرى وار ؟ اجرا دائره سنده بريسى يارهى آدم ، ديكرى ويردم ديمك ايچون كيدررمى ؟ قانون ، تنازع فيه رشى حل ايله مكلفدر . بوراده ايسه نزاع بوق كه ... اصل بنده كزك صورتدنگ اقرار ، اجرا مأمورينك ، حاكيت مفتيه تصديق ايدهمك اقراردر . شمدى ، باقكز اجرا مأمورى ديه جك كه ، بو آدم بورجنى ادا ايتديكنى ادا ايتدى ، اورى ده آلمش اولدينى اقرار ايتدى . بر مأمور رسمينك ، « حضورنده اقرار ايتدى » سوزى كپى ، برحكى تضمن ايدن سوزى سويله بيلمسى و بو بابه بر صفت وصلاحى حاز اولماسى ايچون بونى ، عدالتى تمثيل ايدن پادشاه نامنه و بره بيلمه نك اوصافى حاز اوله بيلمه ليدر . بونى برحكمه و بره بيلير ، اوصفتى حازدر . چونكه ، عليه نده او حككم ، اوقرارك محتى ابطال ايتك ايچون طرق قانونيه به مراجعت ايتك امكانى وار . مثلا ، بدايث عكسه سى حضورنده بر اقرار وقوع بولور ، اوقرارى ، شرائط قانونيه به موافق كورمز ستم ، استيفاه كيدرهم ، اوراده قناعت كيتمز ستم ، تميزه كيدرهم . الحاصل طرق قانونيه ايله تأييدن قور توله بيليرم . اجرا دائره سنك ايسه مافوقى كيدرم ؟ شايد اجرا دائره سندن بر محكوم عليه حقسز بر اقرار وثيقسى و رسله ، عجا بو وثيقه بن ، آننجق اشتكاه عن الحكم طرفيه سى ابطال ايدهم بيله جكم ، يعنى بونك اصلى اولادىنى آننجق اشتكاه عن الحكم طرفيه سى ادا ايدهم بيله جكم ؟ بوقسه اجرا مأمورى صفت حاكيتى حاز دكلدر ، بناءً عليه اونك حضورنده ك اقرار ، مقرى صورت مطلقه ده الزام ايتمز ، بونك بروثيقه استناد ايتهمسى لازم كليرى ديه جكز ؟ بومشله ، مهمدر . اجرا مأمورى ، محكوم له اقرار ايتدى ، استيفا ايتش اولدينى سويله دى ديه برضبط يازويور وآلته برامضا وضع ايدويور . عجا بو ضبط رجحت ، بر سنده رسمى كپى شايان وثوقيدر ، زده بو كپى برشيشى ساخته اولورق يايلاين اجرا مأمورلى آزميدر ؟ (كورولنى) بوهر مملكته اوله بيلير ، زده ده جوق اوله بيلير . بونك ايچون بو ، فايث مهم برمشله اولديفتندن بوراده تجوزى اصلا دوغرى دكلدر ، انسان ، بر جوق أمكدر سرف ايدر و بر حكم استحصال ايدر . سوكره اجرايه كلنجه ، اجرا مأمورينك ، « اقرار ايتدى » ، سوزيله قوجه حكم برهوامى اولسون ، .. بو ، دوغرى دكلدر . اقرار سوزنى بورادن قالد برمالى يز .

امور حقوقيه مديرى اسمدك — افندم ، اجرا مأمورلى حفته صرف ايديلن سوزلره ، هيئت جليله كز ، لازم كلن مقابله بولوندى ، بونك ايچون عرض تشكر ايدهم . افندم مسئله شودر : دائرة اجرا خارجنده بر تسليمات وقوع بولويور . معلوم تاليكز بر اعلام ، دائرة اجرايه توديع اولوندينى زمان اجرا مأمورى ، محكوم عليه بر اخبار نامه كوندهر بر ، بورجلرى تسويه ايديكز ، در . محكوم عليه يا دائرة اجرايه كلير ، بورجنى تسليم ايدر وياخود محكوم لى بولور ، بويه بر اخبار نامه كوندريكز ، بن ، بوكا عسوبا شوقدر ياره ويرهيم وياخود بورجنى تماما تسويه ايدهمده

رئیس — « محکوم بی » تصدیق اول « دین اولان » قیدینک علاوه‌سی ایسته‌یورلر اقدم . انجمنک برطالامه‌سی واری ؟  
 تحسین رضا بک (توقاد) — فؤادخلوصی بک برتقریری واردد . شیمیدی او قودم ، او تقریر ایله برابر ماده ، انجمنه تودیع ایدیلیرسه اوراده تدقیق اولونور . انجمن بوسئله‌نی بوگون حل ایدر .  
 آرتین اقدی (حلب) — اقدم ، اصولمذاکره‌یه دأرسویله‌جکم . وریلن تقریرلر مجلسده او قونور . چونکه تقریرلر ، مجلسک تصویبیه اقتراً ، انجمنه کیده‌جکدر . یوقه انجمن مضبئه محرری بک اقدینک تقریرلری او قونقسزین « انجمنه حواله ایدک » دیه آلمق ایسته‌سی ، ظن ایدیرسم ، دوغری اولماز .  
 رئیس — او قوتایوریمی ، او قوتایوریمی ؛ برکده دیکله‌یکده اوندن سوکره اعتراض ایدک . نظامنامه داخلی موجبجه ، مضبئه محررینک طلب ایتدیکی تقریرلرک ، همه حال انجمنه تودیعی ضرور ایدر . اونک ایچون انجمنه حواله ایدیلور .

اوتوز ایکنجی ماده‌نک « محل ادا وتسلم معین اولایان احواله عکوم علیه عکوم له ویرلک اوزره عکوم بی مرهانی بردائرة اجراه ... الخ » سوزنده تبدیلی تکلیف ایدرم .  
 آتظاله مبعوث فؤاد خلوصی

رئیس — بو تقریری ، انجمن مضبئه محرری طلب ایتدیکی جهتله ، انجمنه بولایوروز (موافق صدالی) بو تقریرک هم مال تقریرله برابر ، انجمنه حواله‌سی قبول ایدنلر ال قالدیرسون ؛ انجمنه حواله اولوندی .

« ۳۲ » نجی ماده‌نک زیرنه شوعباره‌نک علاوه‌سی تکلیف ایدیورم :  
 « شوقدر وارکه عکوم بک مکان تسلیمی مفاوله ویا قانونا معین ایسه هر حالده اوراده تسلیم اولمق لازمدر »  
 حلب مبعوث آرتین

رئیس — انجمنه حواله ایدلمشدر .  
 « محکوم علیه اعلامک اجراسی استسعا اولوندقدن سوکره عکوم بی مفاوله ویا اعلام موجبجه وریلی ایجاب ایدن عله عکوم له ویرلک اوزره مرهانی بردائرة اجراه‌یه تودیع ایده بیله ... الخ »  
 « ۳۳ » نجی ماده‌نک بوجه بالا تبدیلاً قبول ایدلسنی تکلیف ایدرم .  
 آیدین مبعوث امانولیددی

رئیس — تقریری نظر اعتباره آلانلر اللری قالدیرسون ؛ ایندیریکز اقدم ؛ نظر اعتباره آلمانلر اللری قالدیرسون ؛ تقریر نظر اعتباره آلتدی اقدم .

اوتوز ایکنجی ماده‌نک طبن تکلیف ایدرم .  
 فیرشیری مبعوث محمود ماهر

رئیس — دیگر تقریرلری او قویکیز اقدم .  
 ماده‌نک آخرتده‌نک مشوریلندن قورقلاسی « نس کهمه موافق » عباره‌نک ونجی علاوه‌سی تکلیف ایدرم . بوسورتله ملحوظ اولان محذورلر مندم اولش اولور .  
 آتظاله مبعوث حمدالله امینی

رئیس — تقریری نظر اعتباره آلانلر اللری قالدیرسون ؛ ایندیریکز اقدم . تقریری نظر اعتباره آلمانلر اللری قالدیرسون ؛ تقریر نظر اعتباره آلمانشدر .  
 بو ماده‌یه تعلق اعتباریله ، شیمیدی ماهر اقدینک تقریری کلپور . ماده‌نی شیمیدی رأیه قویمنه ذاتاً امکان بو قدر . ایکنجی مذاکره‌سنده رأیه قویه‌جنز ؛ اونک ایچون بو تقریری ده اوزمان رأیه قویارز .

ماده : ۳۳ — محکوم به محسوباً دائرة اجرا خارجنده تسلیات ویا صلح واپرا وقوعی حقنده درمیان اولونان مدعیات محکوم لهک اقرارینه ویا خود مستند اجرا اولان حکم تاریخندن مؤخر تاریخی برسنده رسمی به مبتنی بولونمده‌نی تقدیرده دائرة اجراجه مسوع اولماز . مدعیات مذکوره محکوم لهک اقراری ویا مؤخر تاریخی برسنده رسمی ایله مؤید بولونورسه اجرا مأموری اقرار ویا سنده مذکور مؤداسنه کوره ایضای معامله ایدر .

فؤاد بک (دیوانیه) — بوراده بر « اقرار » سوزی وار .  
 رئیس — ضیطنند دوغمایورلر ، خیزلی سوبله‌یکز اقدم .  
 فؤاد بک (دیوانیه) — خیزلی سوبله‌یکه اقدم ؛ بوراده بر « اقرار » سوزی وار ، معلوم طالیکز ، احکام عمومیه منجه اقرار آتیق حضور حاکمه معتبردر . بوراده‌ک اقراردن مراد ندر ، یعنی اجرا مأموری حاکمیت صفتی اکتساب ایدمه‌ک اقراری دیکله‌یکه چک وکنندسی توشیقی ایده‌چک ؛ یوقه بواقرار ، بزم احکام عمومیه منجه حضور حاکمه اولمق کبی بر قید ایله آتیق معتبر اولان اقرار نوتندیمدر ؟ انجمن بونی لطفاً ایضاح ایتسون .

تحسین رضا بک (توقاد) — باشقه سوبله‌یکه چکر وارسه سوبله‌سونلرده هبسنه بردن جواب ویره‌یم .  
 رئیس — باشقه سوز ایستین واری اقدم ؟

هارون حلی اقدی (تکفور طایغی) — مساعده بو یوریلورمی اقدم ؟ بنده کز یالکزه ماده‌نک شکله طأدبرایکی سوز سوبله‌یکه‌جکم . ماده‌نک دردنجی سطری نهایتنده « ... حکم تاریخندن ... » عباره‌سی واردد . « حکم » کلمه‌نه بر « دن » علاوه ایدیلیرسه و « حکم » دن مؤخر اولان و « تاریخندن » کلمه‌سی ده طی ایدیلیرسه ماده ده خوش اولور . بنده کز بو « تاریخندن » سوزنی زاند کور بیورم . انجمن موافقت ایدر وهیئت جلیده قبول ایدرسه ده منتظم اولور ظن ایدرم ؛ بونک ایچونده برتقریر وریورم .

صادق اقدی (دکترلی) — اقدم ، مذاکره ایتدیکمزشوقانونک برنجی ماده‌سی احکام عمومیه محتویدر . مثلاً ، بالجه محاکدن صادر اولان اعلامات وسأر سندات رسمیه ومقاولاتک کافه‌سنک تصفیذی اجرا مأمورینه تودیع اولونور ، دلیلمشدی . ایسته بو اوتوز اوچنجی ماده‌ده ، اواحکام عمومیه‌نک افراندن ، تقرطاندنر . شیمیدی ماده‌نک روحنده « محکوم به محسوباً دائرة اجرا خارجنده تسلیات ویا صلح واپرا وقوعی حقنده درمیان اولونان مدعیات

بونلر اوله بیلیر. دوأرده بوکا بکزر، بعض مسأله تصادق ایدلشدن. اجرا مأمورینک حضورنده اقرار ایدر، فقط رسماً امضا و بر مکردن استنکاف ایله رایسه اجرا مأموری، بواقرار نیم حضورنده اولدی، دیه معاملات اجراییه بی ابطال ایدم جکمی، بوقسه بواقراری کان بکن عدایده جکمی؛ فقط باقیه جق اولورسه اقراری کندینسک امضای رسمیه تأیید ایتسه و معامله رسمیه بی بوضورتله اکل ایله مهسی لازم کلیر. بویه برطاق تشناته محل قالمق ایچون اقراره رسماً امضاوضنه دائر بر قید قونیه جق اولورسه بواجتاده قالمش اولور. بناء علیه ماده نك روحی اعتباریه قبولی بنده کز کندی حسابه عرض ایدرم.

فؤاد بك (دیوانیه) — شیمدی حکومت مأموری بك افندی بر مسئله تصویر بووردیلر. محکومه آله جقنی اولمه محکوم علیهدن آتش ایکن سوکره دائرة اجرایه مراجعت ایدیلور و اجرایه دوام اولوناسنی طلب ایدیلور؛ اووقت محکوم علیه اجرا دائره سنه کلپور، بن بورجی ایضا ایتدم دیبور. محکوم علیه ده «أوت، بورجی ایضا ایتدی آله جق قالمادی» دیبور و بونک اوزرینه اجرا مأموری بواقده بی ضبط ایدیلور. حال بوکه بویه بر معامله قارشوسنده اجرا مأمورینه هرشیدن اول اوکا

«مادامک آله جقنی آلدک، بورایه نه ایچون کلدک، بخنده بوآدمی ده بپوده مشغول ایتدک؟» دیمک دوشر. «أوت، سوبه نیلیر شی دکل، فقط منطق بونی ایجاب ایدیلور. ایدمی؛ محکومه آله جقنی محکوم علیهدن آتش ایسه اجرا معامله سی ایضا ایدلش، ختام بولش دیمک اولورور. او وقت، اجرا مأموری بونی ضبط کپیر. اجرا مأموری بونی ضبط کپیردکن سوکره، یعنی فلان ذات آله جقنی فلاجهدن آلدی و فلاجهده وردی دیه ضبط ایتدکن و طرفینه دخی امضا ایتدیردکن سوکره، اجرا ختام بولش اولورکه بواقرار دیمک دکلدن؛ اجرانک ختام بولناسنی تیتت دیمکدر. اقرار، که اوکا حکم ترتب ایدر؛ او، اوصاف مخصوصه قانونیه بی حائز اولق لازم کلیر. بو اوصافی تعیین ایتک صلاحیتی اجرا مأمورنده وارمیدر، بوقیدر؟ اگر اجرا مأمورینک اوصلاحیتی واره اقرار ک حکمی حقنده نصر فکارانه مدعیات در میان وحل اولونه بیله جک مرجع و مافوق وجوده کتیر ملیدر. چونک کز مائزده هر حا کک حکمنه اعتراض حتی مسلمدر. بواعراضده درجانه منقسم برطاق تشکیلاته مراجعت ایتکله ممکن اولور. اگر اجرا مأموری او اوصافی حائز دکلسه اووقت اجرا مأمورینک وظیفه سی حکم اعلامی اجرا ایتکدن عبارت قابل. شوخالده کیسه نك اقراری بی ضبط و توثیقه صلاحیتی بوقدر. بناء علیه بوکا دلالت ایدن عبارتی قابلدر میلی یز. اقراره مستند اولادجه مسوع اولماز. یعنی شاید اقرارینه مستند اولورسه مسوع اولورور و بواقرار، قطعی اقراراتدن عد اولونیور، یعنی حا کک حکمنه اقترا ایجتش اقرارلردن عد اولونیور. بو، بزم احکام عمومیه مزه موافق دوشمز. بزم احکام عمومیه مزه کوره اقرار ایجتیح حضور حا کده اولایلدر؛ حضور حا کک غیرنده اولان اقرار دعوائی بیله مسوع دکلدن. اجرا مأموری ایسه هیچ بروقت حا ک دکلدن.

عبدالله عزمی افندی (کوتاهی) — ایتدم، بر ماده نك تعدیل و یا تصحیحی یا بذاته اقتضا ایدر و یا خود ایجتز. اقتضا ایتدیکی وقت آرتق حا کک بویه یبار، مأمورلر آکلایماز، شویه یبار؛ سوزخی بن مجا کورمه بورم. آرتین افندی بوماده قارشو سوز سوبه دکلاری زمان، حا کک مزه جاهل دیه مزسه نك بویه یا ککش آکلارلر، غفلت ایدرلر؛ دیدیلر. حال بوکه بر مبعوث آغزیندن حا کک مزه قارشو جهالت و یا غفلت اسناد ایدلسه سنی دوغری بویه بورم. چونکه کسندیلری بر مبعوثدر. اگر حا کک مزه غفلت و یا جهالت کوریلورلرسه ناظر مشولتی دعوت ایدرلر، مسئله بی سوبلرلر. هر درلو قوت ایلرندهر، هر درلو صلاحیتی استعمال ایدیلرلر. بوقسه بوراده کندینسی مدافعه ایدمه بیه جک بر صنف حقنده، بر ماده نك تعدیل و یا تصحیحی دولایسه، سوز سوبه سی بنده کز مجا کورمه دیمک ایچون بوقضه نظر دن سوز آلمشدم. بناء علیه بو غفلت و جهالت سوزخی رد ایدیلورم.

سعید افندی (معموره العزیز) — یعنی خلاصه سی سوزخی کری آلسون.

خره لامیدی افندی (استانبول) — رفقای محترمه مک اجرا قانونی مذاکره سی صیراستنده کورتر دکلری علاقه شایان تشکر ایسه ده فقط بوماده نك بوقدر اوزون مناقشه بی موجب اوله جقنی بنده کز قطعاً ظن ایتمه بوردم. چونکه بوماده نك موضوعی غایت طبیعی و قانونیدر. بوماده نك موضوعی شوندن عبارتدر که بر محکوم علیه، دائرة اجرایه تودیع اولوندینی وقت محکوم بی ادا ایتدیکنی ادعا ایدرسه اجرا مأمورینک بوکا قارشو نه جواب و بره جکی ونه وضعیت آله جقنی حقنده بر حکمی کورستریر. اوله بیلیرکه محکوم علیه خارجاً ایشنی تسویه ایتش، فقط غیررسی بر سنده ایتنا ایتش اولان بر ابرایی، بر اقراری ابراز ایله، «آرتق بی تعقیب ایدمه مزسه» یا خود بزم مالی جزء ایدمه مزسه، یا خود «جز ایتدیکنک مالک اوزرینه موضوع حجرتک فکنی طلب ایتکله لازم کلیر» دیر. بونک ایضاظ ایتسه سی اوزرینه اجرا مأموری آرتق وظیفه اجرایی ختام بولش عدایده نك اونک ایتسه دیکنی یا بقی مجبور بنده میدر؟ بوقسه بوکا قارشو نه جواب و بره جکدر؟ بو، بک ساده بر جوابدر. دیه جکدرکه: «اوله بیلیرکه حقیقه سن اوکا تسلیمانده بولونش و یا خود تمامیه تأدییه ایتش و یا خود ذمتی ابر ایتدیر مشسک، بونلرک کافه سی دوغری. فقط بوماضانک اونک طرفندن وضع اولوندینی کندینی کلوب اقرار ایتدیگه سنک قول مجردکه بناء بن سنی تقسیمدن کری طور امام» بوماده، بونی دیمک ایچون اجرا مأمورینک آنه ویرین بر سلاحدن عازتدر. بوماده قانونیه نك حکمنه بناء اوکا بوجوایی و بره جک؛ مکرکه دائرة رسمیه دن مصدق بر سنند ابراز ایدم. ایتسه اوسندی ابراز ایدرسه آرتق محکوم علیهی دعوت ایدوبده «سکا حقیقه» بویه بر تسلیمات واقع اولدیمی، یا خود «سن ذمتکی ابراز ایتدکی؟» کی بر سوالده محل قالمه جقدر. بو، غایت ساده بر مسئلهدر. شیمدی اقرار مسئله سنده رفقای محترمه بر آرت ترد کورستریلورلر. ظن

تقسيمانند واز كچ دير . فقط بو يارهنى محكوم له ورمكله برابر ،  
 دائره اجراءه ، لازم الافاض ماهينده اولان ، اعلام حالا طورويور .  
 او، اجراءن قالديرلماي . شوبه فرض ايديكزكه ، دائره اجرا خارجنده  
 محكوم عليه ، محكوم لهه بر ياره ورمش . سوكره محكوم له تكرر  
 محكمه ي كيدور ودييور ، سزك كوندرديكز اخبارنامه اوزرينه  
 محكوم عليه تاديانده بولوندي . بناء عليه لازم كلن طريقه ، تدابير  
 اجرايهييه توسل ايديكز . طبيى يونك اوزرينه اجرا مامورى ،  
 محكوم عليهك اموالى حيزه نشب ايدر . محكوم عليه فليز ، « بن يوني  
 كندينه ، شو سند رسى ايله ، ورمده ، وياخود » هيچ برسند  
 آلامد » دير ، اوزمان ، محكوم لهه صوراز ، « بو يارهني آلدريكز ،  
 آلامديكز » محكوم له « آلامد » درسه ، ذات عاليرينك بووردقلى كچي  
 اجرا مامورى ، « آلتشدر » ديهه تصديق ايتمز ، جريان  
 حالى يازار ، هرايكسي ده « اوت ، بوليدر » ديهه آتته امضا ايدرلر  
 واجرا مامورى ده ، « بو امضا حضورمده وضع اولوندى » ديهه  
 تصديق ايدر . اجرا مامورينك اوراده وظيفهسي ، حاكم موقفي دكلدر ،  
 مامور رسى اولماسى حسبيله ، حضورنده جريان ايدن حادثهك  
 شاهيدير . طبييدركه بوحاده ، ساختهلكي ثابت اولونجهيه قدر ،  
 مقبول ومعتبردر .

آرتين افندي ( حلب ) — بنده كزجه بوماده ، غايت منتظم  
 صورتده تنظيم ايدلشدر ، اعتراض ايدمكك بر جهتي يوقدر .  
 يلكز بو مادهه ايكي سوز علاوه اولونماسى تمني ايدمكك .  
 اكر بزم حاكمر — جاهل ديميم — بر قسى فاضل وياخود  
 قانونك روحنند زياده عبارسهه مائل اولماسه ايدى بو سوزى ده  
 عرض ايتزدم . شيمدى بوراده ، او محكوم عليهك تسليات  
 ادعاسى ، بيلم نهكي مدعاسى ، سند رسىيه مستند اولمادجه دائره  
 اجرايه مسموع اولماز ؛ دنيليور ، مادهه ، « دائره اجرايه » قيدينى  
 قومشاركه لازمدر . يعنى ، « محكمهجه مسموع اولور » ك مفهوم مختالى  
 « دائره اجرايه مسموع اولماز » اولور . فقط اوله بيليركه ، عرض  
 ايتديكم كچي ، بزم بر طاقم حاكمرمن سوه استعمال ايدرلر ، « آرتق سنك  
 دعواك ، فلان موضوع بحت اولماز » ديهه دفع ايدم بيليرلر . اونك ايچون  
 بورايه محكوم عليه ، ديهديكي تقديرده ، مثلهك مانده اولدينى محكمهيه  
 مراجعت ايدم بيلير ، ديهليدر . يعنى او محكمهيه كيدر . بر عين تكليف  
 ايدر ، حكمدن سوكرهده محكوم له ايله محكوم عليه آرمسندهر معامله  
 جريان ايدم بيلير . يه حاكم اودعوانى فصل ايدم بيلير . ايسته اوقايونك  
 آجيق اولدينى تمايله آجيق صورتده كوسترمك ايچون بو عبارهك  
 علاوهسى مناسبدر ظن ايدمدم .

اقرارلر ، بر طاق اوراق وسائر ايله مؤيد اولمادجه معتبر دكلدر ،  
 اقرار حقتنده اولان دعوا ر مسموع دكلدر ديهه سراجة كشمش ، آلتشدر .  
 حاكم شرعيهده اخيرا جريان ايدن معاملاتده بوماهته قلب ايدلشدر .  
 حضور حاكم غيريسنده وقوع بولان اقرار حقتندهكي دعوا ر  
 حاكمده استماع اولونمايقدنر ذيلش . هر محكمهده معامله بولمدهدر .  
 شوالده ، اكر شو عرض ايتديكم اقرار حقتنده دعوى تكون ايدمكك  
 اولورسه بوعنوانك مسموع اولوب اولماديني كيفيتى آري برمشهدر .  
 اكر سوز اورايه مصروف ايسه بوراده موضوع بحت اولماز . بوراده ،  
 حكى محتوي اولان اعلامدن باشقه كاتب عدل طرفندن تنظيم وتصديق ايدلش  
 اولان سندات رسميه بهدره بر اعلام قوتى و برهرك ، مصالح عبادى تسهيل ايچون ،  
 حيز قرارلى ده تنفيذ اولونا بيلسون ، آريجه اعلام استحصالنده بر  
 چوق مشكلات وصعوبت وار . بناء عليه بو مشكلاتدن وارسته اولوق  
 ايچون بونلرده اعلام قوتنده تنفيذ ايدلسون ذيلش و ذاتا بونلر ،  
 برنجي مادهه قبول ايدلشدر . شيمدى ، اسمد بك افنديك بووردقلى  
 كچي ، محكوم عليه ، « بن يارهني فلان » يعنى خارجا تسليم ايتدم ،  
 بورجه قالمشدر ، بناء عليه معاملات اجرايهييه ابطال ايدك « ديديكى  
 وقت وياخود » صلح ويا ابرا اولدق ، آرتق بر علاقهمن قالمشدر ،  
 بناء عليه معاملات اجرا بولنده بنم ياقامى براقكز « ديههكك  
 اولورسه طبييدركه محكوم عليهك غايبنده اولان بو سوزى  
 مسموع اولماز . محكوم له « بو ، بوله دييور ، سن ندييورسك »  
 ديههكك ؛ محكوم لهده ، اجرا مامورينه قارشى « اوت يارهني تسليم ايتشدر ؛  
 صلح اولدق ، مصالحه اولدق وياخود بن ذمتى ابرا ايتدم ، علاقهمن  
 قالمشدر » ديهه بر آرتق رسميهك مامورى حضورنده بونى اقرار ايدرسه  
 واجرا مامورى ده طرفينك حضوريله طرفينك امضاسى آير وضبط  
 ايدرسه ندىن بواقرار معتبر اولماسون ؛ ذاتا مقصد ندر ؛ فصل نزاع ، فصل وحشم  
 دعوى دگيلدر ؛ محكوم له ، اجرا مامورى حضورنده ، « آلامد » دييور ،  
 شوالده اجرا مامورى ايچون ياپيلهجق بر معامله تنفيذيه قالايور .  
 سوكره اجرا مامورى حاكم دكلدر . بواقرار اونك حضورنده اولويور ،  
 بناء عليه معتبر دكلدر ؛ دييورلر . اكر بواقرار اوزرينه ، بر ساختهلكه  
 وسائر يه متعلق بر دعوى نحدث ايدمكك اولورسه ، محكمه قاپورلى  
 قابايدر ديهه كيم ديدى يا ؟ اكر بوندن منبعث بر دعوى وارسه  
 محكمهيه نهيه مراجعت ايدم بيلير وحق مراجعتى اوله بيلير ؛ اونى بوندن  
 كيمسه منع ايدم من . يالكز ، دائره رسميهده مامور رسى حضورنده ،  
 آلاچقلى اولان بر آدم ، « بن آلاچقى آلامد » ويا « ذمتى ابرا  
 ايتدم » ديهه اجرايه برشى و برسه وياخود « آلاچق قلامدى » ديهه  
 اقرار ايدرده طرفين بو خصوصده امضا و بريرلر ، آرتق بوراده  
 تنفيذ محل قالايور . اونك ايچون فؤاد بك افنديك روح اعتراضى ،  
 قانون مدنى موجبجه ، فصل وحشم اولوشدر . بورايه مانده دكلدر . يالكز  
 بوراده برمشهوار ؛ محكوم له ، اجرا مامورينه اقرارى اوزرينه امضا  
 و برمكدن امتناع واستنكاف ايدرسه نه اوله حق ؛ ايسته شيمدى بوراده برمشه  
 تولد ايديور ؛ هم اقرار ايديور ، هم ده امضاي و برمكدن استنكاف ايديور .

صادق افندي ( دكزلى ) — فؤاد بك برادر منك سوزنجي مجله  
 حل ايتشدر ، او ، بوراده آرتق موضوع بحت دكلدر . بونى ،  
 اصول حاكمده حل ايتشدر . كچه مجلهده ديكر مادملرمن اوله  
 ايسهه ، كرك حاكم شرعيهده وركك حاكم حقوقيهده معاملات جاريه  
 شيمدى باشقه حالدهدر . ذاتا اصول حاكمده حاكمك حضورندهكي

و صورتہ کنڈیسٹنسہ صورتہ اولدینقندہ و اوت ، بن محکوم ہی استحصال ایتمہ دیسون ؛ بندہ کز ، بونی تصور ایتمہ یورم . بونی تصور ایتمہ مکہ برابر بوکا دائر احکام وضع ایلمہ جگہ او حالده اجرا مأمورینکده و اوت حضورمده اقرار ایتمدی « دیمہ سی کافی کورمه ملی ، اقرارینہ دائر امضا آلہ جنجی حقندہ بر قید قومیلی و صورتہ « سند رسمی » دنیلیور . سند دیبہ ؛ بر کیمہ نک کندی علیہ اقرارین حایوی و برمش اولدینی ورقہ یه دیرلر . باشقہ سنک کنندہ حتی اولدینقندہ دائر امضاسیله محضی و یا ختمیله مختم اولارق ووردیکی ورقہ یه سند دیرلر . برده وارک بر آدم ، بر حاکم الشرع حضورینہ کیدرده بن فلاندن اولان مطلوبی تماماً استیفا ایتمہ دیر و اوینده حاکم تصدیق ایدرسه اونک آدینہ سند دینلمز ، اونک آدینہ حجت دیرلر . بناء علیہ سند رسمی تعمیری بو حجتہ شامل دکلدر . حال بوک اونلرده اجرا مأموری حضورینده بر وثیقہ رسمیہ اولق ایجاب ایدر . بناء علیہ سند رسمی تعمیری برینہ وثیقہ رسمیہ دیرسه ک هم سندہ و هم دہ حجتہ شامل اولور . دها شمولی اولق ایچون بندہ کز ، « سند رسمی » قیدینک « وثیقہ رسمیہ » تعمیری ایلمہ تدبیلک و صورتہ اقرار کده امضا ایلمہ تأیید ایلمہ سنہ دائر بر تقریر و بر یورم .

امور حقوقیہ مدیری اسعد بک — افادہ نک امضالنامسی ایچون بر قید علاوہ سنہ لزوم یوق ؛ اوتوزدر دنجی ماده دہ بوید واردر . بوتون معامله ، محکوم له متسللاً امضا ایتمہ یورلور ، دنیلیور . بناء علیہ طبعیدرک شوم معامله دہ اوکا تا بمر .

محمد ماهر افندی ( قیرشیری ) — جواب ورمزسہ ، اقرار ایتمزسہ نہ اولور ؟

امور حقوقیہ مدیری اسعد بک — اطلاق وار ؛ امضا ایتمزسہ اجرا ، تعقیب اولوناز ؛ اجرا ، علی حالہ قالور .

محمد ماهر افندی ( قیرشیری ) — ماده دہ ، اگر اقرار ایدرسہ مقتضاسی ایضایدر ، دنیلیور .

امور حقوقیہ مدیری اسعد بک — ایکنجی بر مسئلہ وارک ؛ دائرہ اجرا جہ مسوع اولماز ؛ دائرہ اجرا تعبیرینہ رغماً احتمالکده محاکمہ مسوع اولور ؛ مطالعه سیدر . بمطالعہ یه ہیئت جلیله دن بر قاچ ذات جواب ویردیلمر . بندہ کزده شونی علاوہ ایدیورمک شوقیدک ولوکہ مفرط بر فکرہ تبعاً خلافی دوشونہ بیله جگ عدلیہ دہ نک بر حاکم و حتی کاتب بیله بولہ مازلر .

فؤاد خلوصی بک ( آنطالیہ ) — ماده نک هر جتی نونر ایتمدی ؛ بک اوزون سوبلمک محلده قالدی . بندہ کز ، شو اقرارلر حقندہ کی تردده قارش یالکز حاکم دکل ، کاتب عدلر دخی هر کون اقرارلری ضبط وقید ایدیورلر ، دیبہ جکدم . محمد ماهر افندی دہ بوکا یاقین بر افادہ ایلمہ ایضی ایضاح ایتمدیلمر ؛ یالکز محمد ماهر افندی حضرت تری بر علاوہ طلب ایتمدیلمر ، اقرار کده بر امضا ایلمہ تأییدی ایستدیلمر . بو امضا ایتمدیلمک مسئلہ سی معاملات اجرا یمنہ یعنی اجرا مأمورینک اداره مکلف اولدینی وظاقتندیر . بناء علیہ قانونہ

درجی هیچ بروجهه لازم کلز . بونکده برابر حکومت مأموری بک افندیکنک افادہ سنندن آکلاشیلیورک بو ، معاملات نظامیہ و متفرعہ دن اولملہ برابر قانونده آیرجه بر ماده دہ تصریح ایلمش دنیلیور . اونک ایچون امضا قیدیلہ بواقرارلرک توثیقہ محل یوقدر . یالکز بوماده نک نہایتندہ کی فقرہ . برنجی فقرہ به نظر آ زانڈکی کورنیور . بونک حقندہ دہ بر رفیق محترم طی تقریری و بر یور ، اوکا اشتراک ایدیورم . یوقایده ، سند رسمی یه مستند اولادقچہ و محکوم له طرفدن تصدیق ایلمہ دیکه بولہ بر افادہ بی دائرہ اجرا استماع ایتمز ، دیندکن صورتہ ماده نک سوک فقرہ سی زانڈ قالدیر . ذاتاً مقصود اولان شی برنجی فقرہ دہ افادہ ایلمش بولونیور . بندہ کزده بوسوک فقرہ نک طی تکلیفہ اشتراک ایدمہ .

فؤاد بک ( دیوانیہ ) — شمدی افندی ، رفقا مژدن خره لامیدی افندی اجرا مأمورینک صفت حاکمی حائر اولدینقندہ ادا ایتمدیلمر . بونی بندہ کز هر زمان ایچون رد ایدمہ . اجرا مأموری بر اداره مأموریدر و صلاحیتی ، بوقانون ایلم کنڈیسٹنسہ و برمش اولدینقندہ ، اداری وظائف ایلم مقیددر . اونده بر صفت حاکمی یوقدر . اونده صفت حاکمی اولسه ، بزما حکام عمومیہ من موجبسہ ، اوکا حقوق ایلمہ جگ درجاتی تشکیل ایتمز لازم کلیر . بو ، یوقدر ودیناده هیچ بر حاکم یوقدرک حکمی صورت قطعیه قبول اولونسون . قطعی حکملر ، اصلاح دورہ لری حکماً و باحققہ کیکر مکله بوسوی آلرلر . شمدی بورادہ جریان ایدن مذاکراندن و حکومت مأمورینک بیاناتندن آکلادقک بورادہ کی « اقرار » کله سنک تقصیر ایتمدیکی معامله طرفین حکم اعلامی آرلمزنده اجرا ایتمکری قیدرده بو کیفیتی کلوب اجرا مأمورینک ضبطہ تحریر و امضایلمہ توثیق ایلمہ بیلمہ لرندن عبارتدر . شو حالده اجرا مأموری بر ضبطنامہ تنظیم ایدیور و بو ضبطنامہ بی اوقدر جق بر صلاحیتلہ توثیق ایلمہ بیلور . یوقسہ بونده بر ماهیت حکم یوقدر . دیمک که بو اقرار بورادہ تا بملح اوله رق استعمال اولونمش ، بونک برینہ دها باشقہ بر تعبیر یعنی بومقصدی ادا ایلمہ جگ شکلده برشی قوللائق لازم کلوردی . بندہ کز دوام مذاکرہ بی بوقطفه دن طلب ایتمدیلمک ایچون بوراری ایضاح ایدیورم . فؤاد خلوصی بک افندی حضرت تری بوکا بر مثال کتیر دیلمر ، بو یوردیلرک : کاتب عدلده اقرارای ضبط ایدیور . ایتمہ بو ، قیاس مع الفارقدر . کاتب عدلر تشکیلاتی ذاتاً ناسک اقرارای ضبط ایتمک ایچون وجوده کلشدر . اونک دوغریدن دوغری یه وظیفہ سی بودر و بونده صفت حاکمی واردر . اساساً حاکمی مطلق اولایلمہ جکی کبی مقیدده اوله بیلر . عدالتک نمئی اولان شخصیت محترمه کاتب عدلہ دیمش که « خلقک اقرارای شو اولوله ضبط ایتم بونی مهرکله توثیق ایتم . بر سند رسمی ورک محاکمہ حجت مقانده معبر اولسون . » اجرا دائرہ سنده بصلاحیت واری . هم بصلاحیت هرکله ، تشکیلک هر درجه سنہ و بریلمه بیلریم . . . بر کره اختصاص بوکا مانعدر . صورتہ محیا اجرا دائرہ سنده بوشکلده طویلان ضبطلر

ويرومديكى بر صفتي ووردى . اكر بو صفته قارشى سوز سوبه نئز ايسه بو مجلس ، اجرا مأمورلرينك صفت حاكيتنى قبول ايتش اولور . بناء عليه بو ، دوغرى دكلدر . اجرا مأمورلرينك صفت حاكيتلى واريدير ، يوقيدر ؟ بومسئله يي بوراده تمين ايتلي يز . اكر اجرا مأمورلرينك بو صفتي بو مجلسده سكوت ايله كيشدبررسهك اجرا مأمورلى درحال حاكم كيديرلر . بناء عليه بومسئله نك مذاكره سته دوام ايتلي يز .

رئيس — مذاكره بو دوام عليه نده بولونانلر وارىمى ؟ ( خاير صدارى ) او حالده رايه قويه جفم ؛ مذاكره بو دوام رايته بولونانلر اللريخى قالدريسون :

مذاكره يي كافي كورنلرده اللريخى قالدريسون :

اكثريت مذاكره بو دوام ايتكم ايسته بور .

محمد ماهر افندى ( قيرشهرى ) — بنده كز اقرار مسئله سنى بو قدر مناقشه به ذكر كورمه بورم . واقسا ، فؤاد بك افندي نك بو يوردقلى كى ، حضور حاك كده اولمايان اقرار ايله حضور حاك كده اولان اقرارا بيننده فرق واردر . شوقدر كه اقرار حضور حاك كده غيرينده اولورسه معتبر دكلدر ، دنيله من . چونكه سند رسى همستند اقرارلر نهدر ؟ حضور حاك كده اولان اقرارلر ، باشقه برشى دكل ، اقرار ، حضور حاك كده غيرينده اولورسه شاهد ايله اثبات ادماسى موضوع دكلدر ؛ يوقسه اقرار يته اقرارلر . بر كيمسه نك ، بنم فلانه قارشى شوقدر بوزج واردر ؛ ديه ويرمش اولدينى سند نهدر ؟ بر اقرارلر ؛ حضور حاك كده غيرينده بر اقرارلر ومعتبرلر . اقرارلر حضور حاك كده غيرينده اوله نك فرق ، شاهده اثبات ادماستك مسوع اولمايسيدر . مكر كه محته دليل واماره كافي موجود اولسون . احكام عموميه من بويله در . شيميدى ، خره لامبيدى افندى بو يوردقلى كى ، بر اجرا مأمورى تصور ايتكم كه حضورنده بر اقرار واقع اولمايى حالده اقرار واقع اولش كى كوسترسون . بك اعلا ؛ ذاتا ايسه نيلنده نهدر ؟ صادق افندي نك ايسته ديكي نه ايدى ؟ اقرارى حفته امضا آلسين و امضا آلاجهت دائر ماده بر قيد قونيلسون ؛ بونده نه محذور وار ؛ اجرا مأمورينك ، بنم حضورنده اقرار ايتدى ديمه سى كافي عداولونوسونى ، اولوناسونى ؟ مادام كه ، اجرا مأمورى ، حاكم دكلدر ، حضورنده اقرار اولوناسى نهدمكدر ؟ بنده كرده بو قدر عدليه ده بولوندم ، هيچ تصادف ايتدم ، حتى هيچ نخل و تصور ايتدم كه بر محكوم له ، بر طرفدن پاره سنى آلدنيى اجرا مأمورى حضورنده اقرار ايتسونه صوكره كلسون ، آلامش كى اجرائى تعقيب ايتسون وينه پاره يي ايتسون و صوكره يته كلسون ده اجرا مأمورى حضورنده پاره يي آلم ديسون . پاره يي آلم ديه جك آدم ، نهدن اجرا مأمورى حضورينه كلسون ده اجرائى ايتسون ؟ بنده كز بونى هيچ تصور ايتم . بناء عليه اكر بوكى حالى تصور ايسه ، بر آدم ، محكوم بهى آلدنيى حالده بر طرفدن اجرا مأمورينك حضورينه كلسون ، اعلامك حوى اولدينى مبلنك تحصيلى ايتسون

ايدى بورم كه بوهره ترددى موجب دكلدر . چونكه خاطر من ده در كه بو قانون ايله اجرا مأمورلرينك صفت حاكيتنى طابيق . اولبه اجرا مأمورلى عادى بر اداره مأمورى ايديلر . بناء عليه اولنك حضورنده واقع اولان اقرارلر بر حاك كده حضورنده واقع اولان اقرارلر عد اولونامازدى . ناصل كه بر محكمه ده ، ولو اوج اعضادن عبارت اولان بر محكمه حضورنده كى اقرار ، ضبطه قدايه ديكر طرفه امضا ايتدبرلمه ديكي حالده دخى معتبر عداولونبور . چونكه حاكم اميندر ، اكر سوه استعمال ايدرسه اولنك جزاسى آغيدر . كيمسه او كا جسارت ايدمه من . حتى بعض رفتارنك بلكه بو بولونق احتمالى وارد ؛ بولنده كى احتمالى ده بنده كز وارد كورمه بورم . طول مدت بولونديغ عدليه مأموريتلر نده ، دائره عدليه بر محكمه نك بويله ساخته بر اقرار ضبطى يادينيى بويله بر اعلام ووردى كى هيچ خاطر لامه بورم . بوكا هيچ بر حاكم جسارت ايدمه من ؛ بونلر خاطر دن چقمايدر . چونكه بونك جزاسى بك آغيدر . مأموريتى غائب ايدمك كى بر جايته محكوم اوله جق كه هيچ بر حاكم بويله بر حاله جسارت ايدمه من و ايتمه مشدر و بزم دائره عدليه مزدهده بويله برشى بو قدر . بنده كز اوتوز سته دنبرى عدليه ايتجنده بولونديغ حالده خاطر لامه بورم . بك نادر اولسه بيله استثنا ايچون آبريجه بر حكم و بريله من وطيبى اوده جزاسى بولمشدر . اوج اعضادن عبارت بر محكمه حضورنده اقرار ناصل معتبر اولوبورسه طبيعى شمدى حاكم منفرد اصولى قبول ايتدبكمز يرلده ، صلح حاك كلى حضورنده دخى اقرار معتبردر بويله اولدينى كى اجرا مأمورينه دخى ، كندينه ويرديكمز صلاحيت دائره مننده ، واقع اولان اقرارده معتبردر . صادق افندى حضرتلرينك بو يوردقلى كى اجرا مأمورى حضورينه كلور ، پاره يي قطعاً آلدنيى سويلر فقط اعضادن استكاف ايدراو ، حاكم حضورنده اولان بر معامله دور برداره تر سيمه در . اوراسى براو يونجاق محلى دكلدر . كندى حضورنده كى اقرارى او ، ضبط ايدر . ايشته بو اقرار ، معتبردر . شيميدى بويله بر اقرار اولمايى حالده ضبط ايتكمك ساخته اوله رق بر قيد رسى بايق ديكدر كه بك بو بوك بر جزاي مستلزمدر . بونك بايله بيله جق دخى خاطر و خياله كله ميدر . بناء عليه بوماده بك طبيعى و بك قانونى اوله رق بايلمش اولدينى ايچون بونك عينا قبولى هيت محترمه دن طلب ايدمه من . ( مذاكره كافي صدارى )

محمد ماهر افندى ( قيرشهرى ) — سوز ايتهرم .

رئيس — مذاكره كافي بو يوردقلى بور .

محمد ماهر افندى ( قيرشهرى ) — مذاكره يي كافي كوره يدم سوز ايسته مندم ؛ ديمك كه بنده كز كافي كورمه دم .

رئيس — او حالده مذاكره نك دوامى وعدم دوامى لزومه دائر سوز و بره بيليرم .

فؤاد بك ( ديوانيه ) — بنده كز مذاكره نك لزومه دائر سوز ايتهرم . معلوم تايكيز در كه مجلس مبعوثانده كچن مذاكرات ، بر قانونك اسباب موجب سنى تشكيل ايدر . او قانونك مذاكراتى علماً حكامه و تطبيق ايچونده مأمورين مآده سته بر چوق حسلر الفا ايدى بور . شيميدى سوز آلان رفيق محترم ، اجرا مأمورلرينه بو قانونك

رئيس - تقريري نظر اعتباره آلانل الرئي قادريسون :  
نظر اعتباره آلمانل الرئي قادريسون :  
تقريري نظر اعتباره آلانل آياغه قالفسون :  
نظر اعتباره آلمانل آياغه قالفسون :  
تقريري نظر اعتباره آلمانل .

نحسين رضا بك (توقاد) - رئيس بك افندي، او حالده و اقرار  
ويا وثيقه رسميه و ديبلدر ، او صورتله تعديل ايدليلدر .

رئيس - انقدم ، او حالده ايكنجي فقره قانجه مادامكه بوقاريد  
«وثيقه رسميه» ديمشك؛ مضبطه محررينك تكليف اينديكي وجهله ماده نك  
صوك فقره سني «اقرار ويا وثيقه رسميه مؤداسنه كوره اياغي معامله  
ايدر» صورتنده تصحيح ايديجكر .

فؤاد بك (ديوانيه) - امضاسه ي باقيلور ؟  
رئيس - طيبى امضاسنه .

حامد بك (حلب) - اوراده برده و سندرسى و تعميري وار .  
رئيس - «سندرسى» تعميري ده و «وثيقه رسميه» اوله جق :  
«اقرار ويا وثيقه رسميه مؤداسنه كوره اياغي معامله ايدر» ماده نك  
برنجي مذاكره سني كافى كوروب ايكنجي مذاكره سني كيليسني قبول  
ايدنلر لطفال الرئي قادريسون :  
قبول ايدلدى .

ماده نك آلهي شكل

ماده : ۳۳ محكوم به محسوباً دائرة اجرا خارجده تسليمات  
ويا صلح و ابرا و قوعى حقتنه درميان اولونان مدعيات محكوم لهك  
امضاسنه مقارن اقرارينه و يا خود مستند اجرا اولان حكمدن مؤخر  
تاريخي بروثيقه مذكوره ي مبنى بولونماديني تقديرده دائرة اجراجه  
مسموع اولماز . مدعيات مذكوره محكوم لهك اقرارى ويا مؤخر  
تاريخي بر وثيقه رسميه ايله مؤيد بولونورسه اجرا مأمورى اقرار  
ويا وثيقه مذكوره مؤداسنه كوره اياغي معامله ايدر .

— مجلس عمورينك منقذ اولماديني اتاده بوجره نك تفصيصات شمرد  
جدولده داخل ترتيباً و قروع بولوده ضمامم مضمره ك اراءات سنياندرينه  
مرازه ماليه بميزنر تنظيم قيننامه لايحه قانونيه

رئيس - روزنامه مزده پوسته و تلفراف نظارتنه مائد بر ماده  
وار ايدى . ناظر وكيلى بك افندي تشريف ايجشله ، اونى مذاكره  
ايدم . نوري بك ، سوز ايسنه بوروسيكز ؟  
محمد نوري افندي (زور) - اكر ناظر بك افندي دوغريدن  
دوغرييه ايضاحات و رورلر سنده كز ديكلهر ، اوكا كوره سويلدرم .  
يا خود امر بيورورسه كز بنده كرده اول سويليم .

پوسته و تلفراف و تلفون ناظر وكيلى موارف ناظري شكري بك  
(قسطمون) - انقدم ، پوسته تضميناتى ايجون « ۱۱۰۰۰ » ليرا  
تخصيصات منضمه آلتمسندن دولاي بو تخصيصات نكي يرلر صرف  
ايدله چكي نوري افندي آرقداشمز سوربيورلر . پوسته ادارمى

كرك تلفراف حواله سى كرك پوسته حواله سى اوله رق برسته ده  
آلتي مليون ليرالق معامله بايبور . نقل اينديكي باكترك كه مقدارى  
اون برميونو بالفترسده قيمت منضمه سى آلتي بدى ميليون ليرادر . شو حالده  
پوسته ادارم سنك سنى ياپدني معامله اون ايكي مليون ليرالق بر  
معامله در . بو اون ايكي مليون ليرالق معامله نك برقى صور مختلفه  
ايله دوچار ضايغ اولدني ايجون « ۱۱۰۰۰ » ليرالق تخصيصات طلب  
ايجش ، بونك « ۵۰۰ » ليراسى بوجده آغش ، قصورى تخصيصات  
منضمه اوله رق طلب ايدلمش . اساساً نظارت ، بو تخصيصاتى ماملأ  
صرف ايجبور ، فقط صرف ايجك احتالي موجود اولدني ايجون  
اوكا مقابل ايسنه بور . كين سنه يه بوقدر تخصيصات آغش ، بونك  
« ۶۰۰۰ » ليراسى صرف ايجش . كين سنه آلان باره دن صرف  
اولونان « ۶۰۰۰ » ليرانك يالكرز « ۶۵۰ » ليراسى ناقابل تحصيل  
بر باره در . ديكر مقدارى مسئولانن تحصيل ايدله چك بر باره در و قسم  
اعظي ده تحصيل ايدلمشدر ؛ قسم ديكرى ده تفصيصات ايله تحصيل ايدلمك  
اوزره در . بو سته بوردكي تفصيصات شيمدى به قدره « ۵۰۰۰ » ليرايه بالغ  
اولمشدر . بو ش بيك ليرالق تفصيصات يالكرز « ۴۲۲ » ليراسى ناقابل  
تحصيل ، ينى پوسته لرك بولده نمرنه اوغرا اماسندن دولاي باشقه  
ألره كين بر باره در . « ۲۸ » ليراسى ده بعض باكترك بولده كيدر كن  
زده له سندن ناشى اصحابنه ويريلن تفصيصاتدر . قصور باره نك  
برقى مأمورينك ينده ضايغ اولان حواله ويا كتر و برقى ده  
بعض مأمورلر ك اختلاس ايجله ايله ذمترينه كيدر كرى باره در .  
كرك ضايغ اولان باره ينى مأمورلر ك بفر قصد ضايغ اينديكرى باره ، كرك  
قصداً ذمترينه كيدر كرى باره ، مأمورلر ك فالت منسلله ايله بررلر  
مربوط اولدقلى ايجون . ديكر مأمورلر دن تحصيل اولونوبور ،  
يا خود مستقلاً كفيلىرى وارسه اونلر دن تحصيل اولونوبور ، بونك  
ايجون اداره ضايغ ايجش دكلدر . ديمك كه « ۱۳۳۲ » سنه سى ايجون  
ضايغ اولماسى محتمل اولان باره « ۴۵۰ » ليرا راده سنده بر باره در .  
سنوى « ۱۲ » مليون ليرالق معامله بايان بر دارمده « ۴۵۰ » ليرايه  
قريب ضايغى چوق كورمك نطن ايدرم كه موافق دكلدر . بناء عليه  
پوسته نظارتنك بو خصوصه كى عدم دقنى حقتنه وارد اولان اعتراض  
جائز اولماسه كركدر .

ايكنجى قطعه ده ، متفرقه وينده و منظره و سورجيكل پوسته  
و تلفراف قله سى و آغله فرق اوله رق ايسه نيلن تخصيصات منضمه يه  
داردر . بونلر ي ايجون ايسه ديكر كز مرصلك اتنده خلاصه بازلش .  
بونك عومنه سبب ، غلای اسارددر ، هر شى اوج بش مثل بايه چيغمشدر .  
بونلر آوبده اداره مزى تنظيم ايجده كه اشياي سوق ايجك  
قابل اولموبور . بو نقطه نظر دن بو تخصيصاتى ايسه مشر . فقط بوماده  
ينه محمد نوري افندي آرقداشمز بر حواله تلفرافنك بدل تاديه  
اولونه ماديفندن بحث ايديبورلر . طبيجدر كه ، هر آنده حواله تلفراف اوله رق  
مراجعت ايدمه اكر اصللر ، قيدرلى تلفراف ضاهده بولونه مازسه  
تاديه اولونماز . ناصل كه ، دمين ، تفصيصات اوله رق ايسه نيلن باره نك



سند رسمی قوتی حائزی .. بونی کیسه ادما ایده بیلمی؟.. اجرا  
 مأمورینک صلاحیتی صفحات اجراییه ضبط و تحریر ایتمکدن  
 فضله به تجاوز ایتمز . « اجرا معامله سی ختام بولمشدر ، « حکم اعلام  
 شو صورتله اجر اولومشدر . مضموننده بر عباره بی بازار ، طرفین  
 و کندیبی امضا ایدر . اوامضاده اوله اوله اقرار بالکتابه حکمنده  
 قابلکه اصولاً اثباتی لازم کایر .

صادق افندی ( دکتری ) — افندم ، فؤاد بک افندی، مثله بی  
 بک اوزان دیلیر. بنده کزدیورم که نه کاتب عدله صفت حاکمیت وار ونده  
 اجرا مأمور بنده صفت حاکمیت وار ، ایکیسندهده یوق . شیمیدی  
 اشیو اجرا قانونی مبدأدن منتهاسن قدر اوقوسه قی اجرا مأمور بنده  
 بدایت حاکمیت وسائر طرف دولتدن منسوب حکمه مأذون حاکم  
 ویریلن صلاحیت ویرله مشدر . بوماهتده هیچ برقیده تصادف ایدهمه یز .  
 بناء علیه اجرا مأمور بنده صفت حاکمیت ویرله یور . کاتب عدل  
 نامل اقرار لری ضبط ایدن بر مأمور رسمی ایسه اجرا مأموری ده  
 کندیبسنه تودیع اولوان اعلامانک قانون دائره سنده معاملات  
 رسمیه سی اجرا ایتمک ایچون تعیین اولومش بر مأموردن  
 عبارتدر . بو یور و یور لره کاتب عدل اقرار لری ضبط ایتمک خصوصنده  
 حاکمدر ؛ بنظرن ایتمه . چونکه کاتب عدله بوصفی ویره جک بر قانونه ،  
 بر ماده به دسترس اوله مادم . اقرار لری ضبط ایده جکسک ، دیمکه  
 اوکا او خصوصنده حاکمک ویرله جکه — حال بوکه حاکمک ویرلک  
 ایچون بر جوق مراسم قانونیه ، مراسم شرعیه وارد — او مراسم  
 کندیبسنه مفقود اولان برآمده . مجرد شو اقرار لری ضبط ایت دیمکه  
 بوصفت ویرلش اولماز . شوحالده اجرا مأموری حضور ندهده  
 « محکوم لهک اقراریه ویاخود مستند اجرا اولان حکم تاریخندن مؤخر  
 تاریخلی برسنه بولونمادیقی تقدیرده دائره اراجاه مسومع اولماز ؛ دیه  
 قانونه بر فتره قویوبده « بونی سفیده سن مأمورسک « دیمکه نه اجرا  
 مأمور لری حاکم اولمش اولور ونده اقرار لری ضبط مأمور اولان  
 کاتب عدلر حاکم اولور ؛ اهل حل وعقد اولان میوان ، کاتب عدل  
 حاکمدر ، دیرسه حاکم اولور ؛ اجرا مأمور لری ده حاکمدر دیرسه اولورده  
 حاکم اولور . فقط دیه مشر ؛ اوله برشی یوق و دیه یوروز . اجرا مأمور لری ،  
 سنک حضور کدهده اقرار اولور ، امضایی حاوی بولونورسه معتبردر ،  
 دیرسه ک ، کاتب عدله ویرلش اولان قوت اقرار خصوصنده اجرا  
 مأمور لری ندهده ویرلش اولور . فقط اوقوتک ویرله سنندن دولایی هر  
 ایکیسنده صفت حاکمیت ویرلش اولماز . بناء علیه فؤاد بک اعتراضی  
 قلمبیا وارد دکلدن . بو ماده نک روحی متلک مصلحت و اونده نبری  
 تجربه سن وجهه معاملات ده موافقتدر . ( مذاکره کافی صداری )  
 بالکنز « اقراره ک یانه « امضاسنه مقارن اقراری ؛ دیه بر عباره علاوه  
 ایلدسون مقصدیه بر فتره قدیم ایدیورم . بوعلاوه اولونورسه شپه  
 ازاله ایلدلش اولور . تکلیفم ایسته بو در افندم .

رئیس — مذاکره نک کفصایف طلب اولونیور ؛ کافی کورنلر  
 لطفاً ال قالدیرسون :

مذاکره کافی کورولدی .  
 شیمیدی تقریر لری اوقویه جفنز .

« ۳۳ » نجی ماده نک دردیجی سطر نک صوک کلمسی اولان « حکم کلمه  
 « دن « علاوه سی و حکم کلمسی تعقیب ایدن « تاریخندن » کلمسک طر ، صورتیه  
 قبولی تکلیف ایلم . تکفیر طایمی میونی  
 هارون

رئیس — انجمنجه بر مطالعه واری افندم ؟  
 تحسین رضا بک ( توقاد ) — خایر افندم .  
 رئیس — او حالده ماده بی انجمن ده بوصورتله قبول ایدیور :  
 « ... ویاخود مستند اجرا اولان حکمدن مؤخر تاریخلی برسنده  
 رسمی به مبتنی بولونمادیقی تقدیرده ... الخ »  
 بوصورتله قبول ایدنلر ال قالدیرسون :  
 قبول اولوندی .

برنجی فتره تأیین مقصده کافی اولدیسندن زانه اولان ایکنجی فتره ک  
 طینی تکلیف ایدهم .  
 طر بزون میونی  
 حافظ محمد

رئیس — بونی مساعده کرله صوکره رایه قویاچم .  
 اقراریه کلسندن مقدم « امضاسنه مقارن » عبارسک علاوه سی « وسند  
 رسمی » عبارسک « وثیقه رسمیه » ترکیبه تحویل اولوناسی تکلیف ایدهرز .  
 دکتری میونی  
 صادق محمود ماهر

رئیس — اقراریه کلسندن اول « امضاسنه مقارن » « و سند  
 رسمی » سوزی برینه ده « وثیقه رسمیه » دنیه جک ، انجمن ده موافقت  
 ایدیورمی افندم ؟  
 تحسین رضا بک ( توقاد ) — انجمن موافقت ایدیور .

رئیس — انجمن موافقت ایدیور ؛ هیئت علیه جده بوصورتله  
 قبول ایدنلر لطفاً اللری قالدیرسون :  
 قبول ایلدی .

شیمیدی طر بزون میونی حافظ محمد افندی نک تقریر ری رایه  
 قویورم ؛ یعنی « دائره اراجاه مسومع اولماز » فتره سنندن  
 صوکره کن ایکنجی فتره نک طینی تکلیف ایدیورلر .

تحسین رضا بک ( توقاد ) — انجمن بوکا موافقت ایتمه یور ،  
 کرچه سیاق عباریه کوره بو فتره زانه کی کور بنورسه ده انجمن  
 بوراده ده باشقه برشی تصور ایندی . اوله بیلیرکه محکوم له بر امهاله  
 دائر طلب ویرلش اولور ، بوکی احوالدهده ماده کی « سند مذکورک  
 مؤداسنه کوره ایضای معامله ایدیبلر » قیدی شمولی اوق اعتباریه  
 شوقید قاورسه بوکی بر حال وقوعنده فآده بی موجب اولور ؛ اونک  
 ایچون بو فتره نک افاضی لازم کلور .

حافظ محمد افندی ( طر بزون ) — تحسین بک دیدیکی ، دائره  
 اجراه وقوع بولان مدعیانک نظر اعتباره آنه جفته دائر در . برنجی  
 فترهده بو ، تماماً توضع ایدیور . تحسین بک دیدیکی محذورینه  
 برنجی فتره ایله تمسایه بر طرف اولمدهده ؛ ایکنجی فتره تماماً  
 زاندهده ، هیچ لزومی یوقدر .

جلسه بمبوائك يكرى سكرنجى انفقاد ضبطنامہسى

صفحہ ۳۶۱

| مقدار مخصصات دائرہسى   | فصلی مادہسى نوع مخصصات   | مقدار مخصصات دائرہسى   | فصلی مادہسى نوع مخصصات           |
|------------------------|--|------------------------|----------------------------------|
| ۵۰۰۰۰۰ عدلیہ           | ۷ ۴ جرائم مصارف عمومىہسى                                       | ۱۶۲۵۰                  | ۴۶ رؤسای روحانیہ معاشاتی         |
| ۱۰۰۰۰۰ تجارت و زراعت   | ۹ ۲ مصارف محاکمہ   | ۱۰۰۰۰۰۰ خارجیہ         | ۶ ۶ امانہ و اعادہ                |
| ۱۰۰۰۰۰                 | ۱۱ ۲ اورمان حرقلربتہ سوق                                       | ۵۰۰۰۰۰                 | ۶ ۵ مصارف بخارہ                  |
| ۴۵۰۰۰۰۰۰ عشر و مہاجرین | اولوناجق عملہ مصرفی  | ۳۰۰۰۰۰ مالیہ           | ۱۷ ۱ عملہ و مأمورین تفتیشیہ      |
| ۳۰۰۰۰۰ معارف           | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى                                       | ۱۰۰۰۰۰۰۰               | ۱۷ ۲ اشیاء و لوازم ہباسیلہ افزاز |
| ۷۵۰۰۰۰                 | ۱۴ ۴ کاغذ، مقوا، مشین و بز و امثالی لوازم طبیعیہ و جلدیہ آمانی | ۵۰۰۰۰۰۰۰ عشر و مہاجرین | ۱۷ ۲ وسائرہ مصارفی               |
| ۵۰۰۰۰۰۰ مالیہ          | ۱۰ ۲ اعشار مصارفی  | ۸۰۰۰۰۰۰                | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
| ۳۰۰۰۰۰ داخلیہ          | ۱۱ ۳ حبسخانہ و معالجاتی  | ۱۱ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
| ۶۰۰۰۰۰۰ مالیہ          | ۱۱ ۵ رديات   | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
| ۴۵۰۰۰۰۰ امنیت عمومىہ   | ۵ ۳ ہم بدلی و حیوان تضمیناتی                                   | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
| ۱۰۰۰۰۰۰                | ۷ ۲ پوسٹہ، تلفراف و تلہ فون                                    | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
| ۵۵ ۸۲۵ دیون عمومىہ     | ۶ ۲ خطوط موجودہ اشیاء ہاسی                                     | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
|                        | ۱۹ ایلول ۱۳۳۲  | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
|                        | ۱۹ ایلول ۱۳۳۲  | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |
|                        | ۱۹ ایلول ۱۳۳۲  | ۱۰ ۰۰۰۰۰۰              | ۵ ۵ اسکان مصارف عمومىہسى         |

انفقاد آتی روزنامہسى

پنجشنبہ : ۱۶ کانون تانی ۱۳۳۲

جلسہ بصرا ازوال ماہت ابيکرہ انفقاد ابدہ جکرہ

| نمبر | موضوع مذاکرہ  | نمبر | موضوع مذاکرہ |
|------|---|------|--------------|
| ۷۳۲  | مناطق حربیہ دہ بولونان ضابطان و افراد عسکر بہ ابلہ والدہ و زوجہ لربک سرمون بولونان اسوال غیر منقولہ لربک تاحیل مزایدہ و مال لربتہ دائرہ لایمۃ قانونیہ . | ۱۲۲  | ایکینی       |
| ۴۱۹  | عسکرى قاعدہ و استنفا قانونک ربغی مادہستہ ذیلآ لایمۃ قانونیہ .   | ۱۱۷  | ۲            |
| ۵۷۷  | ضابطان و منسوبین عسکرہ نك وظیفہ ویا حرب دولایسبلہ تلف و مناج اولان حیواناتك صورت تصبیعی خفندہ قرار موفت .   | ۱۱۹  | ۲            |
|      | روز نامہ بصیرہ بکیرہ وضع ایسبلو مواد :  |      |              |
| ۶۷۱  | محتاجین زراعتہ تمویضاً و بریلہ جک تمدنك آمان و مصارفی اولوق ۱۳۳۲ تجارت و زراعت بودجستہ ۴۵۰۰۰۰۰۰ غروش  | ۱۳۵  | ربغی         |
| ۶۵۷  | تخصیصات فوق العادہ علاوسى سفندہ قرار نامہ .   |      |              |
|      | جبلربان سنجایی تشکیلاتی ایجون ۱۳۳۲ دوائر بودجہ لربتہ ۱۷۷۶ ۶۲۰ غروش تخصیصات فوق العادہ علاوسى خفندہ قرار نامہ .  | ۱۳۰  | ۲            |

برقیسی ده، بونوع معاملاتہ معروض قالدینمڑ ایچوندر یعنی حوالہ تلفرافنامہ لری تصنیف ایڈیٹرک مقابلہری پوستہ خانہ لردن آلتدینی ایچوندر۔ بوبلده کوستریلن تلفرافنامہ لک اساس قیدلری بولو نامازسه محللرندن معلومات ایستہ مکواوملوماتی آلتجهه قدربدلی تأدیہ ایتمه مکه مجبور اولوبوز، بوقطه دن بعض تأخرات وقوعه کلیر۔ فقط، برایکی منفرد وقعه، پوسته اداره سنک بوتون معاملات ایچون سبب اتہام اوله ماز۔ محمود نوری افندی (زور) - پوسته تک تضمیناتی حقده کی ناظر بک افندی حضرت تلیرنک بیاناته نظر آ یالکر ۵۰۰۰ کسور لیرا تک ضایع اوله جفی آکلاشلیدی . بنده کزده بالخاصه ناظر بک افندی حضرت تلیرنه تشکر ایڈیورم که، بوقدر معامله به قارشی یالکر ۵۰۰۰ لیرا ضایع اولوبوز، شیمدی بزده معلوماتز اولش اولور . اولبه بویه ضایعات ایچون یالکر ۵۰۰۰ لیرا دکل، بر میلیون کسور غروشلق ضایعات اولدینی ظن ایڈیبورم، اولک ایچون سوردم . برده حواله مسئله سی ایچون سویله دیر، بنده کز، بوتأخرک طبیی اولدینی بیلیورم وبالذات درت بوجوق آیدن بری مراجعت ایڈیبورم . اللرنده نورولی کاغذلر موجود اولدینی ومحللرندن شوال اولونسون، دیدیکمز حالده دیکه منکرندن دولای سویله دم .

پوسته وتلفراف وتلفون ناظر وکیلی شکری بک (قسطلونی) - بویابده بنده کزده شیمدی به قدر مراجعت ایتمه مشلردر؛ بالذات مراجعت ایتمه لردی درحال تعقیب ایڈیورم، رئیس - مساعده بویوریکز اقدم، ذاتاً بوجوئک بری بوراسی اولادینی نوری بک افندی ده تسلیم بویورلر . محمد نوری افندی (زور) - ناظر بک افندی حضرت تلیرنک بیاناته قناعت ایڈیبورم وقبول ایڈیبورم . رئیس - باشقه سوز ایتمه یین وارمی؟ (خایر صدالری) او حالده فصللری اوقویلم .

|              |                        |              |                                 |
|--------------|------------------------|--------------|---------------------------------|
| مقدار محصنات | دائره سی               | فصلی ماده سی | نوع محصنات                      |
| ۱۰۰۰۰۰۰      | پوسته، تلفراف وتله فون | ۶            | پوسته تضمیناتی                  |
|              | اراده سنیه تاریخی :    | ۱۰           | مايس ۱۳۳۲                       |
| ۱۰۰۰۰۰۰      | پوسته، تلفراف وتله فون | ۶            | پوسته تضمیناتی                  |
|              | اراده سنیه تاریخی :    | ۱۴           | توز ۱۳۳۲                        |
| ۲۰۰۰۰۰۰      | ۵                      | ۳            | مترقه وبنديه                    |
| ۵۰۰۰۰۰۰      | ۶                      | ۳            | مترطانه وسورجیچلیک              |
| ۱۵۰۰۰۰۰۰     | ۶                      | ۴            | پوسته نقلیه سی                  |
| ۵۰۰۰۰۰۰      | ۷                      | ۳            | تلفراف نقلیه سی                 |
| ۲۰۰۰۰۰۰      | ۵                      | ۱۰           | آچقه فرقی                       |
|              |                        |              | اراده سنیه تاریخی : ۱۹ توز ۱۳۳۲ |

|           |                        |   |    |                                       |
|-----------|------------------------|---|----|---------------------------------------|
| ۱۰۰۰۰۰۰۰  | پوسته، تلفراف وتله فون | ۷ | ۲  | خطلوسط موجوده                         |
|           | اشیا بهاسی             |   |    |                                       |
|           | اراده سنیه تاریخی :    |   |    | ۱۹ ایلر ۱۳۳۲                          |
| ۸۰۰۰۰۰۰   | پوسته، تلفراف وتله فون | ۵ | ۱۰ | آچقه فرقی                             |
| ۱۱۰۰۰۰۰۰۰ | ۸                      | ۳ | ۱۱ | اجتی پوسته اداره لری                  |
|           |                        |   |    | اراده سنیه تاریخی : ۲۰ تشرین اول ۱۳۳۲ |

رئیس - فصللر بیندی، ماده قانونیه یی اوقوبوز : ماده منفرده - ۱۳۳۲ سنه سی موازنه عمومی قانونه مربوط (ث) اشارتی تخصیصات متحوله جودلوه داخل بولونان خدماندن بزده محرر فصول ومواده اراده سنیه ایله علاوه اولونان جمعاً ۵۴۳۰۰۲۰۷۵ غروش تخصیصات منضمه قبول ایڈیولدر .

|              |               |              |                                  |
|--------------|---------------|--------------|----------------------------------|
| مقدار محصنات | دائره سی      | فصلی ماده سی | نوع محصنات                       |
| ۲۵۰۰۰۰۰۰۰    | عشار ومهاجرین | ۵            | اسکان مصارف عمومی سی             |
|              |               |              | اراده سنیه تاریخی : ۱۰ مارտ ۱۳۳۲ |
| ۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰   | مالیه         | ۴۰           | معینلری تحت سلاحه آلتان          |
|              |               |              | طالهلره معاونت تقديه             |
|              |               |              | اراده سنیه تاریخی : ۱۰ مایس ۱۳۳۲ |

|         |                        |   |   |                |
|---------|------------------------|---|---|----------------|
| ۱۰۰۰۰۰۰ | پوسته، تلفراف وتله فون | ۶ | ۵ | پوسته تضمیناتی |
|         | اراده سنیه تاریخی :    |   |   | ۱۰ مایس ۱۳۳۲   |

|          |       |    |   |                                  |
|----------|-------|----|---|----------------------------------|
| ۴۰۰۰۰۰۰۰ | مالیه | ۱۱ | ۵ | دیات                             |
|          |       |    |   | اراده سنیه تاریخی : ۲۳ مایس ۱۳۳۲ |

|           |               |   |   |                                  |
|-----------|---------------|---|---|----------------------------------|
| ۳۰۰۰۰۰۰۰۰ | عشار ومهاجرین | ۵ | ۵ | اسکان مصارف عمومی سی             |
|           |               |   |   | اراده سنیه تاریخی : ۲۳ مایس ۱۳۳۲ |

|         |       |    |   |                                    |
|---------|-------|----|---|------------------------------------|
| ۱۳۰۰۰۰۰ | معارف | ۱۴ | ۴ | کاغذ، مقوا، مشین، بز               |
|         |       |    |   | وامشالی لوازم طبیعه و جلدیه آلتانی |
|         |       |    |   | اراده سنیه تاریخی : ۲۴ مایس ۱۳۳۲   |

|         |       |    |   |                                  |
|---------|-------|----|---|----------------------------------|
| ۵۰۰۰۰۰۰ | مالیه | ۱۷ | ۲ | ضربخانه، اشیا ولوازم             |
|         |       |    |   | بهاسیله افزاز و سائرہ مصارفی     |
|         |       |    |   | اراده سنیه تاریخی : ۴ تبران ۱۳۳۲ |

|          |                        |   |   |                |
|----------|------------------------|---|---|----------------|
| ۱۰۰۰۰۰۰۰ | پوسته، تلفراف وتله فون | ۶ | ۵ | پوسته تضمیناتی |
|          | اراده سنیه تاریخی :    |   |   | ۱۴ توز ۱۳۳۲    |

|          |        |    |   |                                 |
|----------|--------|----|---|---------------------------------|
| ۱۰۰۰۰۰۰۰ | داخلیه | ۱۱ | ۲ | حبسخانه لر تصیفات               |
|          |        |    |   | ومصارف مترقه                    |
|          |        |    |   | اراده سنیه تاریخی : ۱۴ توز ۱۳۳۲ |

|           |       |    |   |                                 |
|-----------|-------|----|---|---------------------------------|
| ۲۰۰۰۰۰۰۰۰ | مالیه | ۴۰ | ۵ | معینلری تحت سلاحه               |
|           |       |    |   | آلتان طالهلره معاونت تقديه      |
|           |       |    |   | اراده سنیه تاریخی : ۱۴ توز ۱۳۳۲ |

|          |   |    |                                 |
|----------|---|----|---------------------------------|
| ۲۰۰۰۰۰۰۰ | ۵ | ۳  | مترقه وبنديه                    |
| ۵۰۰۰۰۰۰۰ | ۶ | ۳  | مترطانه وسورجیچلیک              |
| ۱۵۰۰۰۰۰۰ | ۶ | ۴  | پوسته نقلیه سی                  |
| ۵۰۰۰۰۰۰۰ | ۷ | ۳  | تلفراف نقلیه سی                 |
| ۲۰۰۰۰۰۰۰ | ۵ | ۱۰ | آچقه فرقی                       |
|          |   |    | اراده سنیه تاریخی : ۱۹ توز ۱۳۳۲ |

|           |                        |   |    |                                       |
|-----------|------------------------|---|----|---------------------------------------|
| ۱۰۰۰۰۰۰۰  | پوسته، تلفراف وتله فون | ۷ | ۲  | خطلوسط موجوده                         |
|           | اشیا بهاسی             |   |    |                                       |
|           | اراده سنیه تاریخی :    |   |    | ۱۹ ایلر ۱۳۳۲                          |
| ۸۰۰۰۰۰۰   | پوسته، تلفراف وتله فون | ۵ | ۱۰ | آچقه فرقی                             |
| ۱۱۰۰۰۰۰۰۰ | ۸                      | ۳ | ۱۱ | اجتی پوسته اداره لری                  |
|           |                        |   |    | اراده سنیه تاریخی : ۲۰ تشرین اول ۱۳۳۲ |

| مذاکرہ<br>مطبوع<br>نومردی | لايحه قانونی<br>نومردی   |
|---------------------------|--|
| » ١٢٩                     | ٦٦٢ — مجدداً انشا اولوناجق جيسخانه و توفيقخانلر مصارق ايجون ١٣٣٢ داخلہ بودجہ سنہ فصل مخصوص اولدوق « ١١١٠٠٠٠٠ »                   |
| » ١٣٩                     | ٧٤٢ --- عثمانلي اعتبار ملي بانقہ سنہ بعض امتيازات اعطاسي حقدہ لايحه قانونی .<br>غروش تخصيصات فوق العادہ علاوہ سي حقدہ قرارنامہ . |
| » ٨٢                      | ٥٣٠ — ٢٧ رمضان ١٢٩٤ تاريخي ولايات بلدیہ قانونك تعديل اولونان درديجي مادہ سي حقدہ قرار موقت .                                     |
| » ١٣٨                     | .  |
| » ٢٥                      | ٥١ — جزا قانونك «١٦٦٥» نجي مادہ سي ذيلك فقرہ اخيرہ سي معدل قرار موقتك ردینہ دائر قرارنامہ .<br>مجلس ميونخ ١٣٣٣ سنہ سي بودجہ سي . |

ضبط قلمی مدیری

عاجریں دارہ